

Mitteilungsblatt der Gemeinde



Maisach

Maisach, Gernlinden, Überacker, Rottbach, Germerswang, Malching

Internet: www.maisach.de · e-mail: info@maisach.de



Sonderinformation des Fürstenfeldbrucker Tagblatt Nr. 11 vom 15. Januar 2015

Herausgegeben von der Gemeindeverwaltung in Zusammenarbeit mit dem Fürstenfeldbrucker Tagblatt

Festwoche vorverlegt

Wie bereits 2014 wird die Festwoche 2015 um eine Woche nach vorne verlegt. Sie findet somit vom vorletzten Freitag, 21. August, bis Sonn-

tag, 30. August, statt. In Zukunft werden wir weiterhin so verfahren und den Beginn immer auf den vorletzten Freitag im August festlegen.

Baumfällarbeiten Grundsteuer 2015

Im Auftrag des Staatlichen Bauamtes Freising werden Baumfällarbeiten durchgeführt. Diese Streckenabschnitte sind betroffen.

(St 2054 zwischen Maisach und Überacker
(St 2345 zwischen Olching und Gröbenzell.

Die Arbeiten erfolgen unter halbseitiger Sperrung. Die Baumfällarbeiten beginnen am 12. Januar und werden etwa eine Woche andauern. Um die Verkehrsbeeinträchtigung möglichst gering zu halten, sind die Arbeiten auf den Zeitraum zwischen 8.30 und 15 Uhr beschränkt. Das Staatliche Bauamt Freising bittet alle betroffenen Verkehrsteilnehmer und Anlieger um Verständnis für die auftretenden Behinderungen.

STAATL. BAUAMT FREISING

Nach § 27 Absatz 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) vom 07.08.1973 (BGBl. I 1973 S. 966) werden die Grundsteuerpflichtigen der Gemeinde Maisach hiermit aufgefordert, die aufgrund des zuletzt erlassenen Grunderbescheides festgesetzten Grundsteuerbeträge für das Kalenderjahr 2015 zu entrichten.

Mit dieser öffentlichen Bekanntmachung treten mit dem heutigen Tage für die Steuerschuldner die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

Maisach,
den 15. Januar 2015

Hans Seidl
1. Bürgermeister
Gemeinde Maisach

Publikumsmagnet Faschingszug

Das Kartell der Gernlindner Ortsvereine und der Faschingsausschuss laden alle Bürger ein, den Faschingsumzug zu besuchen und zu feiern. Schon um 13 Uhr beginnt das bunte Faschingstreiben vor dem Bürgerzentrum. Einer der ältesten Faschingsumzüge im Raum München wird am Faschingssonntag, 15. Februar, ab 14 Uhr durch Gernlinden ziehen. Der Gaudiwurm startet in der Heinzingerstraße, führt in die Brucker-, Graf-Toerring-, Maisacher-, Frühling-, Berlepsch-, und über die Brucker Straße zurück zum Bürgerzentrum.

Dieses Jahr werden wieder viele Faschingswagen und Fußgruppen teilnehmen. Die Themen werden vom Faschingsausschuss-Vorsitzenden Hannes Haschka natürlich noch geheim gehalten. Jeder Wagen erhält Startgeld und Bonbons, jede Fußgruppe ab fünf Personen bekommt auch Startgeld und Bonbons.

Der Umzug löst sich dann vor dem Bürgerzentrum auf, wo anschließend im großen



Saal eine Faschingsparty mit Auftritten der mitwirkenden Garden und Showtanzgruppen aus Gernlinden und der Umgebung stattfindet. Unterbrochen wird das Ganze dann nur von der Preisverlei-

hung mit Übergabe der Urkunden und Preisgelder. Kommen Sie zu uns nach Gernlinden zum traditionellen Faschingsumzug!

ORTSKARTELL GERNLINDEN
FASCHINGSAUSSCHUSS/FOTO: TB

Abrechnung Wasser

Demnächst wird die Abrechnung der Wasserverbrauchsgebühren erstellt. Aus diesem Grund haben in den letzten Wochen alle Hauseigentümer eine Ablesekarte von der Gemeinde zugesandt bekommen. Wir bitten Sie daher nochmals, falls noch nicht geschehen, den

Zählerstand abzulesen und die Antwortkarte umgehend an die Gemeinde zurückzusenden, da wir ansonsten Ihren Verbrauch nur schätzen

können. Sollten Sie aus irgendwelchen Gründen keine Ablesekarte erhalten haben, so können Sie uns den Zählerstand auch telefonisch unter 08141/937-235 oder per Fax 08141/937-435 bzw. unter www.maisach.de mitteilen.

WASSERWERK MAISACH

Abnehmernummer : 01/000316-00/309/0001
Abnahmestelle : Schmidhammerstr. 1
#2216 Maisach
Zählernummer : 38093165
alter Verbrauch : 184 m3
letzte Ablesung : 26.09.2002
Stand alt : 663 m3
Stand neu : m3
Datum: Unterschrift:

HEUTE LESEN SIE BEI UNS

Advent

Ein Rückblick zeigt, wie er verlaufen ist und worüber sich die Kinder gefreut haben. SEITE 7

Haushalt

Die Steuereinnahmen waren 2014 positiv. Trotzdem muss in der Gemeindeverwaltung genau kalkuliert werden. SEITE 8

Kindergärten

Betreuungspersonal und Elternbeiräte sind stets sehr aktiv. Wie sie sich in der Weihnachtszeit engagiert haben ... AB SEITE 11



Martin Furtner
Malerbetrieb GmbH

82281 Egenhofen/OT Unterschweinbach
Bergstraße 8 · Telefon 081 45/99 86 24

NEU
IN MAISACH

MARION BURK
Heilpraktikerin für Psychotherapie



KLANGENTSPANNUNG / KLANGTHERAPIE
Entspannung · Burnout · Tinnitus · ADHS · Prüfungsangst

Termine auch samstags · Tel. 08141-245747
www.entspannung-therapie.com

Hauptstraße 6, 82216 Maisach

ENTSPANNEN – WOHLFÜHLEN – LOSLASSEN

DER BÜRGERMEISTERBRIEF

Mit Tatkraft in das neue Jahr



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Ich hoffe, dass Sie alle gesund und munter im neuen Jahr angekommen sind. Für das neue Jahr 2015 wünsche ich Ihnen, dass Gesundheit und Glück sowie der persönliche Erfolg an Ihrer Seite bleiben. Vieles was im neuen Jahr auf uns zukommen wird, ist uns derzeit noch unbekannt.

Es gibt aber auch mehrere Entwicklungen und Ereignisse, die unsere Gemeinde betreffen, von denen wir jetzt schon wissen, dass sie das Jahr 2015 prägen werden. Eine der größten Entwicklungen und Veränderungen, die uns durch das ganze Jahr begleiten wird, ist die Baustelle für das neue Ortszentrum.

Neues Ortszentrum

In den letzten Monaten haben wir schon die ersten Bauarbeiten miterleben können. Bis Ende April wird die komplette Baugrube hergestellt sein. Anschließend beginnen die Hochbauarbeiten. Für den Ort Maisach und besonders für die direkten Anlieger bedeutet diese Baustelle eine nicht unerhebliche Belastung.

Ich bedanke mich schon jetzt für das Verständnis, das den Bauarbeiten entgegengebracht wird.

Im Laufe des Jahres werden zwei weitere Baustellen im Ortszentrumsbereich entstehen, eine südlich der Bahnhofstraße und eine weitere im südöstlichen Bereich der Riedlstraße. Damit entsteht in enger Schrittfolge die wohl größte Veränderung mitten in Maisach. Innerhalb der folgenden Monate und bis Ende 2016 werden alle Baustellen und damit das neue Ortszentrum fertiggestellt sein.

Arbeiten an Schule, Schwimmbad und Kindergärten

Ab April werden die Sanierungsarbeiten im Rahmen des Brandschutzes an der Mittelschule Maisach durchgeführt. Diese Bauarbeiten werden zum größten Teil während der Ferien und außerhalb des Schulbetriebes erfolgen. Bis Ende des Jahres werden nach dem Bauzeitenplan alle Arbeiten abgeschlossen sein.

Bis zum Beginn der neuen Badesaison Mitte Mai soll das neue Kinderbecken fertiggestellt sein. Eine sehr sportliche Aufgabe, die wir aber auch so erfüllen wollen.

Ab spätestens Mai werden laut Aussage des Pflegewohnungen-Betreibers SeniVita auch die Bauarbeiten für die Pflegewohnungen in Maisach an der Lusstraße beginnen. Spätestens nach 15 Monaten können dann auch in Maisach Pflegewohnungen angeboten und bezogen werden.

Wir hoffen auch auf einen baldigen Baubeginn, inner-

halb der nächsten Monate, für den neuen Kindergarten, der an der Gertraud-Kölbl-Straße in Maisach entstehen soll. Der Bedarf an Kinderbetreuungsplätzen hat sich im Bereich der Kinderkrippen etwas verlangsamt, im Kindergarten- und Hortbereich gibt es weiterhin einen steigenden Bedarf. Bis Ende September soll der schon in Bau befindliche Kindergarten Bruder Konrad in Gernlinden fertig gestellt werden. Zusammen mit dem Bauherrn, der Kirchenverwaltung Bruder Konrad und allen Kindern, freuen wir uns alle sehr auf den Einzug in die neuen Räume.

Erstes Windrad auf Maisacher Flur

In den nächsten Monaten wird auch der Bau des ersten Windrades auf Maisacher Gemeindeflur im Bereich der Bundesstraße B2 von den Stadtwerken Fürstenfeldbruck mit unserer Unterstützung vorangetrieben. Ziel ist es, das Windrad bis zum Ende des Jahres zu bauen und in Betrieb zu nehmen. Ein weiterer Schritt zu einer sachlich vernünftigen Energiewende, die der gegenwärtigen Generation eine sichere Stromversorgung ermöglicht und den nachfolgenden Generationen keine Umwelt- und Kostenbelastungen hinterlässt.

Auch das Projekt Südumfahrung von Maisach wird in diesem Jahr einen entscheidenden Schritt zur Umsetzung vorankommen. Die Probleme und Aufgaben, die wir in den vergangenen Jahren in Zusammenhang mit dem gesamten Projekt aufarbeiten und lösen mussten, mahnen uns bezüglich der Umsetzungsprognosen zu sehr vorsichtigen Aussagen. Dennoch bin ich, orientiert am aktuellen Sachstand, sehr positiv gestimmt.

Der kleine Ausblick auf einige, aber herausragende Ereignisse zeigt, was sich in den nächsten Monaten sichtbar bewegen und verändern wird. Mit dem hinter uns liegenden Jahreswechsel haben wir schon die erste „Hürde“ genommen. Ich bin überzeugt, dass wir alle weiteren Veränderungen mit dem gleichen Elan und der zukunftsorientierten Offenheit unserer Gemeinde begleiten und zum Ziel führen werden.

Ich freue mich mit Ihnen auf den gemeinsamen Weg durch das Jahr 2015.

Mit den besten Grüßen aus dem Rathaus
Hans Seidl
1. Bürgermeister

ANSPRECHPARTNER IN DER GEMEINDE

1. Bürgermeister

Hans Seidl Tel. 08141/937-223

Hauptverwaltung

Geschäftsleiter Tel. 08141/937-222
Fragen zum Mitteilungsblatt Tel. 08141/937-223

Ordnungsamt

Sachgebietsleiterin Standesamt Tel. 08141/937-242
Sachgebietsleiterin Ordnungsamt Tel. 08141/937-226
Passangelegenheiten/Gewerbeamt, Friedhofsverwaltung/Fundbüro Tel. 08141/937-243, -244, -245
Soziale Angelegenheiten Tel. 08141/937-246

Bauverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-210
Bauanträge Tel. 08141/937-213, -212
Grundstücksangelegenheiten Tel. 08141/937-213
Hochbau/Tiefbau Tel. 08141/937-210

Finanzverwaltung

Abteilungsleiterin Tel. 08141/937-237
Gewerbe-/Grundsteuer Tel. 08141/937-235
Sozialwohnungen Tel. 08141/937-232

So erreichen Sie die Gemeinde

Gemeinde Maisach, Schulstraße 1, 82216 Maisach
oder Postfach 15, 82212 Maisach
Telefon 08141/937-0 Fax 08141/937250
E-Mailadresse: info@maisach.de
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8 bis 12 Uhr
zusätzlich Donnerstag 14.30 bis 18 Uhr

Mit der Maus ins Maisacher Rathaus

Ein besonderer Service für die Bürger aus der Gemeinde Maisach bietet das Rathaus-Service-Portal. Viele Behördengänge, wie zum Beispiel Führungszeugnisse oder Meldebescheinigungen können jetzt auch online unter www.maisach.de beantragt werden! Die Vorteile: 24-Stunden-Service, sichere und geschützte Datenübertragung, Zeitersparnis, Internetzugang reicht, Ausfüllhilfe durch elektronischen Dialog, bequem und sicher mit Lastschrift bezahlen.



RENTENSERVICE: BERATUNG UND HILFE

Im Rathaus

Im Rathaus Maisach, Zimmer E 17 (Anbau), steht Ihnen Frau Tagsold während der allgemeinen Öffnungszeiten in allen Rentenangelegenheiten wie Antragsaufnahme, Kontenklärung und Beratung zur Verfügung. Die Terminvereinbarung dazu nehmen Sie bitte vor unter der Telefonnummer 08141/937-246 oder per E-Mail: a.tagsold@maisach.de

Versichertenberater

Ebenso nach vorheriger Terminvereinbarung unter der Telefonnummer 08141/94733 berät der Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd (früher LVA Obb.) Gerhard Gollwitzer gesetzlich Versicherte und deren Hinterbliebene in allen Fragen der gesetzlichen Rentenversicherung. Die nächsten Beratungstermine finden dort statt am
★ Montag, 19. Januar und
★ Montag, 9. Februar.
Ort dieser Beratung ist jeweils das Bürgerzentrum in Gernlinden.

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach
erscheint das nächste Mal am
12. Februar 2015

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer Firma dabei sein?
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und unverbindlich!

Horst Greiner-Mai
☎ 08141/40 0138 ☎ 08141/4 41 70
✉ anzeigen@ffb-tagblatt.de
www.fürstenfeldbrucker-tagblatt.de

Willkommen daheim.

Selbsthilfegruppen

Die Diabetiker-Selbsthilfegruppe Gernlinden trifft sich jeden zweiten Mittwoch im Monat um 19.30 Uhr im Pfarrsaal/Buschingstraße 4 in Gernlinden unter der Leitung von Elisabeth Reiter. Monatlich wechselnde Themen sowie Fragen über Diabetes Typ I und Typ II werden von Referenten beantwortet. Kommen kann jeder, der Lust und Spaß am Gruppentreff hat. Nähere Auskünfte erhalten Sie unter den Telefonnummern 08142/14467 oder 08141/90877. DIABETES SELBSTHILFE

Die Krebsselfhilfegruppe Maisach trifft sich jeden dritten Mittwoch im Monat von 18 bis 20 Uhr in der Lindenstraße 9 in Maisach zum Erfahrungsaustausch, zu Vorträgen, Beratung und Information (zum Beispiel über medizinische Erneuerungen). Jeweils von 16 bis 17 Uhr wird eine individuelle Sprechzeit für Betroffene und deren Angehörige angeboten. KREBSSELBSTHILFEGRUPPE

Die Angehörigen-Selbsthilfegruppe für Alzheimer- und Demenzerkrankungen trifft sich jeden zweiten Montag im Monat ab 19 Uhr im Haus der Begegnung der Nachbarschaftshilfe, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach unter der Leitung von Petra Seidl zum Erfahrungsaustausch, zu Beratung und Infos. Eine erste Auskunft gibt es über den Anrufbeantworter der Selbsthilfegruppe unter der Telefonnummer 08141/404932. Der Anrufbeantworter wird täglich abgehört und jeder Kontaktsuchende wird zeitnah angerufen. ALZHEIMERSSELBSTHILFEGRUPPE

In den Räumlichkeiten „Treffpunkt Hand in Hand“, Lindenstraße 9 in Maisach, findet die Beratung und Gesprächsrunde des Fachbeirats und Behindertenbeauftragten sowie des Leiters der Selbsthilfegruppe „Menschen mit körperlicher Einschränkung“ jeden 2. Montag im Monat von 11 bis 13 Uhr und jeden 4. Donnerstag im Monat von 16 bis 18 Uhr statt. BEHINDERTENBEAUFTRAGTER

Energieberatung Ziel 21: Dauerhaft steigende Energiepreise treiben langfristig die Heizkostenrechnungen nach oben und stellen die Hausbesitzer und Vermieter vor Probleme:

- ★ Wie kann durch Gebäudesanierung und Wärmedämmung sinnvoll Energie eingespart werden und der Wohnkomfort gesteigert werden?
- ★ Welches Heizsystem ist für das Haus am geeignetsten, wenn die Heizung erneuert werden muss?
- ★ Wie kann ich den Wert meines Hauses erhalten oder steigern?
- ★ Wo gibt es staatliche Zuschüsse oder zinsgünstige Kredite?

Lösungsvorschläge erhalten die Maisacher Bürger bei der kostenlosen, halbstündigen Erst-Energieberatung im Rathaus. Qualifizierte Energieberater von Ziel 21 bieten mit Unterstützung der Gemeinde diese produktneutrale und unabhängige Beratungsleistung an. Zur Beratung sollten Heizkostenabrechnungen, Hauspläne, Kaminkehrerprotokolle usw. mitgebracht werden. Eine rechtzeitige telefonische Voranmeldung (1 Woche vorher) ist erforderlich im Rathaus der Ge-

BERATUNGSSTELLEN

Folgende staatlich anerkannten Beratungsstellen bieten Beratung, Begleitung und Information bei allen Fragen rund um Schwangerschaft und Geburt, im Schwangerschaftskonflikt, bei rechtlichen und finanziellen Problemen sowie bei Paarkonflikten und Erziehungsfragen in den ersten Lebensjahren. Es finden dort auch Jugendsprechstunden statt. Die Beratungen erfolgen kostenfrei. Die MitarbeiterInnen unterliegen der Schweigepflicht.

Diakonisches Werk, Außensprechtag in Gröbenzell, mittwochs von 15 bis 18 Uhr im Oekumenischen Sozialdienst, Rathausstraße 5, 82194 Gröbenzell. Anmeldungen unter der Telefonnummer 08105/77856.

Schwangerenberatungsstelle Gesundheitsamt Fürstenfeldbruck, Hans-Sachs-Straße 9, 82256 Fürstenfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag 8 bis 12 Uhr und 13 bis 16 Uhr, Freitag 8 bis 12 Uhr und nach Vereinbarung auch außerhalb der Öffnungszeiten, Terminvereinbarung Telefon 08141/519-821, -822, E-Mail: schwangerenberatung@lra-ffb.de;

„Donum Vitae“ in Bayern, Am Sulzbogen 56, 82256 Fürstenfeldbruck, Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 8.30 bis 12 Uhr, zusätzlich Montag 14 bis 19 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14 bis 16 Uhr, Freitag 13 bis 15 Uhr und nach Vereinbarung, Terminvereinbarung unter 08141/18067, E-Mail: fuerstenfeldbruck@donum-vitae-bayern.de;

„pro familia“, Bahnhofstraße 2, 82256 Fürstenfeldbruck, Bürozeiten: Montag, Mittwoch, Donnerstag und Freitag 10 bis 12 Uhr und Montag bis Donnerstag 14 bis 16 Uhr und nach Vereinbarung unter der Telefonnummer 08141/354899, E-Mail: fuerstenfeldbruck@profamilia.de

VERANSTALTUNGSKALENDER

Januar 2015

- 14.01., 14.00 – 15.30, Aktiv und gesund mit Tanz, KDFB Maisach, Pfarrheim Maisach, Korbiniansraum
- 16.01., 19.00, Vereinsmeisterschaft Luftpistole, Schützenverein „Almrausch“ Germerswang, Schützenheim
- 17.01., 6.00, Tagesskifahrt, Ski- und Bergsportabteilung des SC Maisach, Alpbach/Tirol
- 17.01., 14.00, Schmalzgebäck, KDFB Maisach, Pfarrheim Maisach, Korbiniansraum
- 17.01., 20.00, Siegerehrung Jahres- und Vereinsmeisterschaft, Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim
- 18.01., 14.00 – 17.00, Kinderfaschingsball, Dance Corporation, Bürgerzentrum Gernlinden
- 18.01., 15.00, Tomte Tummetott. Hühnerleiter, Theater für Kinder e.V., Kath. Pfarrheim Maisach
- 19.01., 18.00, Mittelschulverband, Mehrzweckraum Mittelschule (EG)
- 21.01., 9.30 – 11.00, Eltern-Baby-Kurs: „Babys entdecken die Welt“, Brucker Elternschule und Kispul Maisach, Evang. Emmaus-Gemeindezentrum, Maisach
- 22.01., 19.30, Gemeinderat, Kath. Pfarrsaal Maisach
- 23.01., Jahreshauptversammlung, Freiwillige Feuerwehr Gernlinden, Feuerwehrgerätehaus Gernlinden
- 23.01., 13.30, Schlittschuhlaufen im Polarium in Germering, Jugendbegegnungsstätte Maisach
- 24.01., Altpapier-, Altkleider und Schuhsammlung, Förderverein Spielplatz Gernlinden, Gernlinden
- 25.01., 15.00 – 18.30, Literaturcafé: Balladen aus alter und neuer Zeit, Kirchenchor und Brucker Forum Gernlinden, Pfarrzentrum Bruder Konrad Gernlinden
- 26.01., 19.30, Listenverkauf zum Second-Hand Rund ums Kind, Naturkindergarten Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden

meinde Maisach unter der Telefonnummer 08141/937-260.

Nächster Beratungstermin ist am Mittwoch, 4. Februar, von 9 bis 11 Uhr im Rathaus der Gemeinde Maisach. Informationen zum Einsatz von erneuerbarer Energie oder zu Energie-Effizienz erhalten Sie auch in der Geschäftsstelle von Ziel 21 im Landratsamt Fürstenfeldbruck unter der Telefonnummer 08141/519225). ZIEL 21/GEMEINDE

Problemmüllsammlung: Die nächste Sammlung findet am Montag, 23. Februar, in der Zeit von 16.30 Uhr bis 18.30 Uhr im Wertstoffhof, Am Strasserwinkel 2 statt. Von Privathaushalten können folgende Abfallarten abgegeben werden: Farben, Lacke, Verdüner, Lösungsmittel, Säuren, Beizen, Pflanzenschutzmittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Batterien, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen usw. Es wird noch darauf hingewiesen, dass für Altöl eine Rücknahmeverpflichtung von Seiten des Handels besteht.

ABFALLWIRTSCHAFTSBETRIEB DES LANDKREISES FÜRSTENFELDBRUCK (AWB)

VERANSTALTUNGSKALENDER

- 27.01., 18:00, Mittelschulverband, Mehrzweckraum Mittelschule (EG)
- 29.01., 19:30, Gemeinderat, Kath. Pfarrsaal Maisach
- 30.01./01.02., Chorwochenende „Sound of Voices“, Gesangverein Maisach e.V., Gelbenholzen
- 30.01., 19:30, Jahreshauptversammlung, TG Germerswang, Gasthaus Mösl
- 31.01., Gernlindner Faschingsball, Kartell der Gernlindner Ortsvereine, Bürgerzentrum Gernlinden
- 31.01., 19:00, Benefiz-Faschingsball, Krebsselfhilfe Maisach, Saal der Brauerei Maisach

Februar 2015

- 01.02., 14.00, Faschingsfeier, KDFB Maisach, Pfarrsaal Maisach
- 04.02., 20.00, Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen, Gesangverein Maisach, Vereinsheim
- 05.02., Tanz der Junggebliebenen, VdK Gernlinden, wird noch bekanntgegeben
- 06.02., 19.30, Jahreshauptversammlung mit Neuwahl, Schützenverein „Almrausch“ Germerswang, Schützenheim
- 07.02., 6.00, Tagesskifahrt, Ski- und Bergsportabteilung des SC Maisach, Axamer Lizum/Tirol
- 07.02., 9.30, Second-Hand-Markt Rund ums Kind, Naturkindergarten Gernlinden, Bürgerzentrum Gernlinden
- 08.02., 14.00, Kinderfaschingsball, Dance Corporation, Bürgerzentrum Gernlinden
- 12.02., 19.00, Faschingsschießen, Schützengesellschaft Bavaria Maisach, Vereinsheim
- 13.02., 14.30, Kinderfaschingsparty, Pfarrei Bruder Konrad, Pfarrsaal Bruder Konrad Gernlinden
- 15.02., 14.00, Gernlindner Faschingszug, Kartell der Gernlindner Ortsvereine, In Gernlinden

Friedrich

INDIVIDUELLE BERATUNG! HEIMTEXTILIEN INDIVIDUELLE BERATUNG!

Gardinen • Service • Zubehör
Lamellen • Dekostoffe • Flächenvorhänge

Bahnhofstraße 4 im Rückgebäude • 82216 Maisach

Öffn.: Mo. 10-13 Uhr u. 14-17 Uhr, Di. + Mi. 10-13 Uhr, Fr. 14-17 Uhr
sowie jeden 1. und 3. Sa. von 9.30-12.30 Uhr Tel. 08141/535064

www.friedrich-heimtextilien.de

Meisterbetrieb



Malerbetrieb

STEFAN PARTSCH

82216 Maisach - Rottbach
Schmiedstr.4

Raum- und Fassadengestaltung
Schmucktechniken

Wärmedämmung
Altbausanierung
Lackierung

Tel. 08135 / 9917 391
Fax 08135 / 8849
Mobil. 0163 / 2640 544
stefan.partsch@gmx.de

WICHTIGE NOTRUF-NUMMERN

Polizeiinspektion Olching: Telefon 08142/293-0
Feuerwehr, Rettungsdienst und Notarzt: Telefon 112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst/Kassenärztliche Vereinigung – Apothekennotdienst: Telefon 01805/191212
Kreiskrankenhaus Fürstenfeldbruck:
 Dachauer Straße 33, Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/99-0
Ärztlicher Bereitschaftsdienst in der Kreisklinik Fürstenfeldbruck, Telefon: 08141/99-3700 – Fax: 08141/99-3709; Öffnungszeiten: Mittwoch von 18 bis 20 Uhr sowie Samstag, Sonntag und auch Feiertag von 9 bis 19 Uhr
Kinderärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag und Feiertage Kinderärzte (Praxis) 01805/191212, 9 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr
Giftnotrufzentrale München: Tel. 089/19240 – Fax 089/41 40-24 67 E-Mail tox@lrz.tum.de – Internet: www.toxinfo.org
Tierärztlicher Notdienst: Samstag, Sonntag Feiertage im Internet: www.tierarztnotdienst-ffb.de
Ökumenische NBH mit Sozialdienst Maisach-Egenhofen e.V.: Josef-Sedlmayr-Str.14, 82216 Maisach, Telefon 08141/90877
Häusliche Alten- und Krankenpflege: Telefon 08141/90877
Tagespflege: erreichbar unter Telefon 08141/305951
Offene Altenarbeit: Telefon 08141/90008
Kinderparks: Telefon 08141/90591
Mittags- und Ferienbetreuung: Telefon 08142/2395
FFB-Kummertelefon: Montag, Dienst., Donnerst. 15 bis 18 Uhr mit Ansage für Kinder und Jugendliche 08141/512525, für Eltern 08141/512526

Frauennotruf (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefon 08141/290850
Frauenhaus (24-Stunden-Rufbereitschaft): Telefonnummer 08141/3573565
Moses-Projekt: Anonyme Beratung, Hilfe für verzweifelte, werdende Mütter, Notruf 0800 00 667 37 ist rund um die Uhr erreichbar
Schwangere in Not – anonym sicher, Hilfetel. 0800/404020 oder im Internet unter www.geburt-vertraulich.de
Kanal-Notdienst und Notruf in Abwasserfragen:
 Amperverband Tel. 08141/ 7310; Rufbereitschaft außerhalb der regulären Dienstzeit: Kanalisation und Pumpwerke: 0172/8305975 sowie Kläranlage: 0172/8151839
Erdgas Südbayern GmbH in Gasangelegenheiten: ServiceCenter Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/5022-0 E-Mail: fuerstenfeldbruck@esb.de
Stromstörungsmeldung für die Ortsteile Maisach, Gernlinden, Rottbach, Überacker und Germerswang: Bayernwerk AG: Störungsnr.: 0941/28003366 Ortsnetztarif, im Internet: www.bayernwerk.de – und für den Ortsteil Malching: Stadtwerke Fürstenfeldbruck, Telefon 08141/4010, Internet: www.stadtwerke-ffb.de
Bereitschaftsdienst Wasserwerk Maisach: vom 5. bis 18. Januar Herr Winterholler (Telefon 08141/95525); vom 19. Januar bis 1. Februar Herr Rauh (Telefon 08141/90858); vom 2. Februar bis 15. Februar Herr Walch (Telefon 08141/30108).
 Zusätzlich ist der Bereitschaftsdienst des Wasserwerk Maisach für die Gemeindebürger über die Mobilnummer 0171/9768360 zu erreichen.

APOTHEKEN-NOTDIENST

JANUAR 2015
14.01., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
15.01., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
16.01., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel. 08142/5 19 77
17.01., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestr. 5, Tel. 08142/1 27 20
18.01., Erasmus-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 20, Telefon 08141/3 83 80
19.01., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
20.01., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22
21.01., Petri-Apotheke Neu-Esting, Olching, Jeisstraße 3, Telefon 08142/48 90 25
22.01., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstr. 22, Tel. 089/80 44 66
23.01., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84
24.01., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670
25.01., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Straße 5, Tel. 08142/1 38 08
26.01., Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 10, Tel. 08141/8 00 67
27.01., Bären-Apotheke, Olching, Feursstr. 15 b, Tel. 08142/1 30 37

28.01., Bahnhof-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93
29.01., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstraße 31, Telefon 08142/1 37 23
30.01., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
31.01., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/80 11 25

FEBRUAR 2015
01.02., Birken-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 4, Tel. 08141/2285280
02.02., St.-Hildegard-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 68, Tel. 089/ 80 07 88 00
03.02., Center-Apotheke, Olching, Hermann-Böcker-Straße 13, Tel. 08142/6699710
04.02., Sonnen-Apotheke, Gröbenzell, Bahnhofstraße 6, Telefon 08142/99 48
05.02., Rosen-Apotheke, Olching, Hauptstraße 53, Tel. 08142/1 50 42
06.02., Marien-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 8, Tel. 089/80 70 80
07.02., St.-Georgs-Apotheke, Gröbenzell, Tannenleckstraße 2, Tel. 08142/5 19 77
08.02., Linden-Apotheke, Gernlinden, Heinestr. 5, Tel. 08142/1 27 20
09.02., Erasmus-Apoth., Eichenau, Hauptstr. 20, Tel. 08141/3 83 80

10.02., Bahnhofs-Apotheke, Olching, Ilzweg 1, Tel. 08142/40 07 05
11.02., Kreuz-Apotheke, Gröbenzell, Puchheimer Str. 2, Tel. 08142/54 02 22
12.02., Petri-Apotheke, Neu-Esting, Olching, Jeisstr. 3, Telefon 08142/48 90 25
13.02., Flora-Apotheke, Puchheim, Adenauerstr. 22, Tel. 089/80 44 66
14.02., Löwen-Apotheke, Maisach, Hauptstraße 7, Tel. 08141/9 05 84
15.02., Johannes-Apotheke, Gröbenzell, Kirchenstraße 7, Tel. 08142/5 9670
16.02., Amper-Apotheke, Olching/Neu-Esting, Dachauer Straße 5, Tel. 08142/1 38 08
17.02., Schutzengel-Apotheke, Eichenau, Hauptstraße 10, Tel. 08141/8 00 67
18.02., Bären-Apotheke, Olching, Feursstr. 15 b, Tel. 08142/1 30 37
19.02., Bahnhof-Apotheke, Eichenau, Bahnhofstraße 10, Tel. 08141/8 22 93
20.02., Petri-Apotheke Olching, Olching, Hauptstraße 31, Telefon 08142/1 37 23
21.02., Apotheke im Ikarus-Center, Puchheim, Dornierstraße 3, Tel. 089/80072455
22.02., Bahnhof-Apotheke, Puchheim, Lochhauser Straße 3, Tel. 089/80 11 25
23.02., Birken-Apotheke, Maisach Hauptstraße 4 Tel. 08141/2285280

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am 12. Februar, Verteilungstermin ist der 11./12. Februar. Redaktionsschluss ist am 28. Januar. Texte und Fotos bitte per E-Mail an die Gemeinde Maisach: s.reiter@maisach.de

Einkaufen auf unseren Wochenmärkten

Die Anbieter unserer Wochenmärkte
 Maisach und Gernlinden möchten ihre Kunden vor allem mit der Frische und der Qualität ihrer ökologischen Erzeugnisse, die überwiegend aus dem Landkreis Fürstenfeldbruck stammen, sowie persönlicher Beratung überzeugen.

Wochenmarkt in Gernlinden

Jeden Freitag von 8 bis 12 Uhr vor dem Bürgerzentrum werden frische Eier vom Hof und hausgemachte Nudeln, eine große Obst- und Gemüseauswahl, frisches Fleisch und schmackhafte Wurst aus Niederbayern sowie verschiedene Käsesorten aus kleinen Tiroler Käsereien angeboten.

Bauern- und Wochenmarkt in Maisach

Jeden Freitag von 12.30 bis 17.30 Uhr am Rathausplatz. Die Marktleute des Maisacher Wochenmarktes freuen sich, ihre Kunden jeden Freitag vor dem Rathaus begrüßen zu dürfen. Es erwarten Sie regionale Anbieter mit Fleisch- und



Wurstwaren aus der Hofmetzgerei, mit Maisach-taler Käseschmankerl und frischem Gemüse und Salat vorwiegend aus Eigenanbau. Eine Vielfalt an hausgemachten Kuchen und Torten sind ebenso zu finden wie Eier und frisch hergestellte Nudeln, Südtiroler Produkte wie Schinken und Käse, saisonal Äpfel, Erdbeeren, Apfelsaft und tagesfrischer Spargel sowie frischer Fisch und Räucherware. Zur Abrundung Ihres Einkaufs können Sie einen Kaffee trinken.

„Quadro Nuevo“ und „Harmonic Brass“

Die Kooperation von KultA8 und der WestAllianz München hat es ermöglicht, dass am 17. April 2015 um 20 Uhr die beiden weltberühmten Gruppen „Quadro Nuevo“ und „Harmonic Brass“ mit ihrem gemeinsamen Projekt „Concerto Grande“ im Bürgerhaus in Karlsfeld gastieren. Die Weltmusik-Gruppe und das Bläser-Quintett laden uns ein, einen Abend lang dieses einmalige Hörerlebnis zu genießen: Wilde Balkan-Feger, zackiger Säbeltanz, betörende Arabesken – alles atemberaubende Rhythmus-Hymnen, die Geschichten erzählen. Karten erhalten Sie ab sofort an folgenden Vorverkaufsstellen:



Odelzhausen: café bar freeWohl, Lotto Toto Tabak Rudolf-Diesel-Straße 1, Hermes Paketshop Birkenstraße 3;
Sulzemoos: Gut Schloss Sulzemoos;
Wiedenzhausen: Bäckerei Sauter-Kiening;
Karlsfeld: Buchhandlung Blätterwerk, Apotheke im Vitalcenter, M3-Apotheke, Rathaus Karlsfeld Gemeindekasse

Energie sparen bis zu 78%

Klappex® Fenster mit Thermo-Rolläden!

klappex Fenster-GmbH
 Tel. 08144/92 000

Ausstellung
 Jesenwanger Straße 52
 82284 Grafrath

Digitalfunk
Die Ausstattung der Feuerwehren mit Digitalfunk läuft derzeit landesweit. Für die Feuerwehren der Gemeinde Maisach wurden in einem ersten Schritt 45 Handfunkgeräte und 14 Fahrzeugfunkgeräte bestellt. Alleine der Kaufpreis der Geräte und des erforderlichen Einbaumaterials beläuft sich auf rund 38 000 Euro. Hinzu kommen noch die Einbaukosten für die Fahrzeugfunkgeräte. Hier läuft derzeit die Ausschreibung mit dem Ziel, dass die Geräte Mitte des Jahres 2015 fertig eingebaut sind. In einem weiteren Schritt wird dann auch noch die Alarmierung auf den Digitalfunk umgestellt. Hierfür werden nochmals Kosten von über 60.000 Euro anfallen. Ein Zeitpunkt hierfür steht aber derzeit noch nicht fest. GEMEINDE

Zukünftige Wohnbauentwicklung

Der Gemeinderat hat in seine Sitzung am 6. Dezember 2014 an dem bereits bisherigen Ein-Prozent-Bevölkerungswachstum pro Jahr in allen Ortsteilen von Maisach festgehalten. Die geplante Bebauungsart in Maisach und Gernlinden soll neben den Einzelhäusern auch Geschosswohnungsbau (Wohnungen) ermöglichen, um ein möglichst breites Wohnraumangebot zu schaffen. Dem Gemeinderat war es wichtig, zukünftig auch im Geschosswohnungsbau das Einheimischenmodell durchführen zu können.

Die weitere bauliche Entwicklung von Maisach wird, neben den bereits im Flächennutzungsplan ausgewiesenen Wohnbauflächen, im Süden von Maisach angestrebt, da hier die kürzeste Anbindung an die S-Bahn-Station gegeben ist und somit die geringste Verkehrsbelastung für den Ort entstehen würde.

In Gernlinden möchte die Gemeinde nach mehr als 20 Jahren wieder Einzel- und Doppelhausgrundstücke im Einheimischenmodell den Bürgern anbieten. Außerdem wurden Flächen zur Schaffung von vergünstigtem Wohnraum festgelegt.

Die weitere Entwicklung der kleineren Ortsteile abseits der S-Bahn-Linie wurde begutachtet und bewertet. In diesen Orten soll eine verträgliche Nachverdichtung stattfinden.

Ein sinnvoller Wohnbauentwicklungsstandort wurde in den Orten Malching und Germerswang, aufgrund ihrer Nähe zu der S-Bahn, gesehen. In Malching wäre dem Gemeinderat eine Abweichung vom Ein-Prozent-Einwohnerwachstum vorstellbar, da dieser Ortsteil seit Jahrzehnten durch die Lärmschutzzonen des Fliegerhorstes Fürstenfeldbruck in der Entwicklung beschränkt war.

Alle zur Aufnahme in den Flächennutzungsplan beschlossenen Wohnbauflächen wurden nur als mögliche Potenzialflächen angesehen, deren Umsetzung stets erst durch die aktuelle wirtschaftliche und infrastrukturelle Leistungsfähigkeit der Gemeinde vom Gemeinderat innerhalb der nächsten fünf Jahre entschieden wird. GEMEINDE

BMX-Bahn Am Strasserwinkel

Die Gemeinde Maisach möchte auf diesem Weg sportbegeisterte Kinder, Jugendliche und auch Erwachsene über eine Neuerung informieren. Am 8./9. Dezember 2014 wurde auf dem Gelände der Skateranlage in Maisach, Am Strasserwinkel, die vorhandene Hügellandschaft einschließlich Schlittenberg umgearbeitet zu einer BMX-Dirty-Landschaft.

Die Befahrung ist sowohl mit BMX-Rädern wie auch mit Mountain Bikes möglich. Die Idee zu dieser Umgestaltung kam von Markus Otremba. Es gibt zwei verschiedene Schwierigkeitsgrade. Der Schlittenberg ist weiterhin wie gewohnt nutzbar. Die Gemeinde Maisach wünscht allen Nutzern „genügend Luft in der Kette“. GEMEINDE/FOTO: TB



Gemeindebücherei

Sie erreichen uns unter der Anschrift:
Aufkirchner Straße 14,
82216 Maisach,
Telefon 08141/94267,
Fax 08141/4045060,
E-Mail: buecherei@maisach.de

Öffnungszeiten:
Dienstag 14 bis 19 Uhr
Mittwoch 9 bis 11 Uhr
Donnerstag 14 bis 19 Uhr
Freitag 14 bis 20 Uhr

Leiterin:
Beate Seyschab
Im Internet unter www.maisach.de (Online-Mediensuche)

GEMEINDEBÜCHEREI

IMPRESSUM

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint monatlich als Beilage zum Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird am Tag vor dem jeweiligen Erscheinungstermin sowie am Erscheinungstag selbst an alle Haushalte innerhalb des Gemeindegebietes verteilt.

Zeitungsverlag Oberbayern,
Fürstenfeldbrucker Tagblatt,
Stockmeierweg 1, 82256 Fürstenfeldbruck;
Verantwortlich im Sinn des Presserechts ist der 1. Bürgermeister der Gemeinde Maisach, Hans Seidl;
Redaktionelle Betreuung:
Hans Kürzl, Telefon 08141/400129,
Fax 08141/400122,
E-Mail: mtb@ffb-tagblatt.de;
Anzeigen: Horst Greiner-Mai,
Telefon 08141/400138, Fax 08141/44170,
E-Mail: anzeigen@ffb-tagblatt.de;
Druck: Druckhaus Wolfratshausen;
Anzeigen-Preisliste Nr. 32, gültig ab 1. Oktober 2014;

TERMINE UND INFORMATIONEN

Kunststoffmobil

In folgenden Ortsteilen der Gemeinde können leere Kunststoffverpackungen, Getränkekartons, Aluminium und Styropor regelmäßig beim so genannten Kunststoffmobil abgegeben werden: **Überacker,** Parkplatz am Sportplatz: Samstag 9.30 bis 10.30 Uhr; **Rottbach,** kleiner Wertstoffhof am Feuerwehrhaus: Samstag 10.45 bis 11.45 Uhr; **Germerswang,** kleiner Wertstoffhof, am Feuerwehrhaus, Samstag 12 bis 13 Uhr.

ABFALLWIRTSCHAFTSBETRIEB DES LANDKREISES

Jugendbegegnungsstätte

Öffnungszeiten für die Nachmittagsbetreuung: Montag bis Donnerstag von 12 bis 16 Uhr;

Offener Betrieb Jubs: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag 16 bis 20 Uhr.

Angeboten wird bei der Nachmittagsbetreuung für Schüler der fünften bis zehnten Klassen Mittagsverpflegung, Hausaufgabenbetreuung und Freizeitgestaltung.

Anschließend steht das Haus für alle Jugendlichen des Gemeindegebietes zur Verfügung. Weitere Informationen erhalten Sie unter Telefon 08141/95353. JUBS

Musikschulen bieten an

Musikschule Maisach/Gernlinden: Susanne Ruscha 0174//8109955 Musikschule.Maisach.Gernlinden@web.de;

Musikalische Ausbildung für alle Altersstufen: Blaskapelle Maisach e.V. www.blaskapelle-maisach.de Andrea Turini 0163/6874573.

Münchner Ferienpass 2014/2015

Auch in diesem Jahr gibt es den Ferienpass. Der Ferienpass gilt bis Ende der Sommerferien 2015. Mit dem Ferienpass, der 14 Euro kostet, können Kinder und Jugendliche Veranstaltungen, Sehenswürdigkeiten, Einrichtungen, Kurse ermäßigt oder kostenlos besuchen. Außerdem berechtigt der Münchner Ferienpass Kinder bis 14 Jahre in den Sommerferien zur kostenlosen MVV-Nutzung. Das zweite Ausgabeheft mit neuen Terminen erscheint im März 2015. Der Ferienpass ist in der Gemeinde Maisach, Rathaus Nebengebäude, Zimmer E.16, bei Frau Berger erhältlich. Ein Foto ist notwendig. GEMEINDE

Bürgersprechstunde

Die Bürgersprechstunde mit 1. Bürgermeister Hans Seidl und 3. Bürgermeisterin Wal-

traut Wellenstein findet nächstes Mal am Donnerstag, 5. Februar, von 10 bis 11 Uhr und 18 bis 19 Uhr im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Eine gesonderte Anmeldung ist nicht erforderlich. GEMEINDE

Veranstaltung Jugendbegegnung

Am 23. Januar Schlittschuhlaufen im Polarium in Germering. Treffpunkt ist um 13.30 Uhr im Jubs Maisach.

Schlittschuhe können ausgeliehen werden. Die Veranstaltungen sind für alle Mädchen und Jungs ab elf Jahren. Auf der Homepage der Gemeinde Maisach finden Sie unter Jugendbegegnungsstätte eine Einverständniserklärung, die für alle Aktionen gilt, die von den Kinder ausgefüllt mitgebracht werden muss. Mit der Teilnahme an den Veranstaltungen erklären sich die Eltern mit der Veröffentlichung von Fotos einverstanden. Die telefonische Anmeldung unter 08141/95353 oder 0176/24341911 ist mindestens vier Tage vorher notwendig (außer Disco). Sie können uns zusätzlich unter jubs@maisach.de erreichen. JUBS

Baufortschritt Ortszentrum

Die Bauarbeiten schreiten dank des milden Winters zügig voran, so dass die Arbeiten für die Baugrube bis Ende März 2015 abgeschlossen werden können. Im Anschluss beginnen die Vorbereitungsmaßnahmen für den Hochbau, die Tiefgarage bzw. der Keller wird erstellt. Dann können die Spundwände gezogen werden, der Hochbau kann beginnen. Die Fertigstellung des neuen Ortszentrums von Maisach ist für Herbst 2016 geplant. GEMEINDE

Naturkindergarten Gernlinden

Die vorhandene Blockhütte des Naturkindergartens in Gernlinden sollte ursprünglich abgerissen und erneuert werden. Diese wird nun an den Sportverein übergeben. Eine neue, größere Hütte soll nun nördlich des Bestandes errichtet werden. Mit der Baugenehmigung wird Anfang 2015 gerechnet. Die Kosten werden auf ca. 30.000 Euro geschätzt. GEMEINDE

Ökumenische Nachbarschaftshilfe

„Offene Seniorenbegegnung“: Jeden Donnerstag von 14 bis 16.30 Uhr; am 15., 22. und 29. Januar sowie 5. Februar Spiele und Unterhaltung; am 12. Februar – Faschingsfeier.
„Sonntagscafé“: 1. Februar 14 bis 17 Uhr. Beide Angebote finden im Haus der Begegnung, Josef-Sedlmayr-Straße 14 in Maisach statt. Die Leitung hat Frau Fried. Sie ist zu erreichen unter der Telefon 08141/90008.

Frisch vom Bauernhof aus eigener Haltung und Schlachtung

• Ochsen- und Rindfleisch • Vollmilchkalbfleisch • Eier
• Schweinefleisch • Geflügel
verschiedene Wurstwaren aus eigener Herstellung • Partyservice

Öffnungszeiten:
Freitag 9.00–17.00 Uhr, Samstag 8.30–12.00 Uhr
Jeden Freitag Wochenmarkt in Maisach am Rathaus!
Fam. Widmann
82216 Überacker • Fußberg 4 • Telefon 081 35/432



JOSEF ERHARD

GmbH
Erdbelegung, Garten- und Landschaftsbau



- Baugruben
- Versatzgruben
- Entwässerungen
- Abbruch
- Brunnenschächte für Wärmepumpenanlagen
- Gartengestaltung
- Pflasterarbeiten
- Natursteinverlegung
- Zaunbau

Frühlingstraße 9 a · 82216 Gernlinden · Telefon 081 42/1 50 11 · Fax 1 62 39
Jerhard@web.de · www.galabau-erhard.com

Standortübersicht von Splittstreukästen im Gemeindebereich

Ortsteil Maisach (Anzahl 35 Stück):
 Otto-Hahn-Str./Ecke Frauenstraße;
 Schlesierstr./Ecke Wielandstr.;
 Lindacher Str./Ecke Jahnstr.;
 Alte Brucker Str. 6; Alte Brucker Str. am
 Sportplatz; Moserstr./Ecke Zweigstr.;
 Zweigstr./Ecke Feldstr.;
 Sonnenstr./Ecke Feldstr.;
 Hauptstr. 13 (Maibaum);
 Emmeringer Str./Ecke Römerstr.;
 Bräuhausstr./Ecke Metzgerstr.;
 Kandlerstr. (Feuerwehr);
 Riedlstr./Ecke Nottensteinstr.;
 Wilhelmstr./Ecke Karlstr.;
 Schillerstr. gegenüber Nr. 3;
 Schmidhammerstr. Nr. 13;
 Schulstr. (Rathaus);
 Josef-Sedlmayr-Str. Ecke Göttlerstr.;
 Schulstr. (Pfarrhof) Friedhofstr. 1;
 Buchenstr. (beim Kinderspielplatz);
 Rosenstr. 13-15;
 Nelkenstr./Ecke Rosenstr.;
 Lilienstr. 6; Krokusstr. 13;
 Edelweißstr. 1-9; Arnikastr. 17;
 Überackerstr. 3; Müllerstr. 10;
 Hauptschule im Hof;
 Feldenstr. 2; Dahlienstr. 13 (bei Trafost.);
 Dr. Josef Thiel Weg im Wendhammer;
 Römerstr. 17;
 Pfingstrosenstraße Ecke Primelweg.

Ortsteil Gernlinden (Anzahl 30 Stück):
 Oberweg/Ecke Maisacher Str.;
 Maisacher Str. kleiner Wertstoffhof;
 Fichtenstr. Am Trafohaus;
 Berlepschstr./Ecke Frühlingstr.;
 Sommerstr. Ecke Maisacher Str.;
 Kolpingweg;
 Friedenstr./Bruder- Konrad- Straße;

Buschingstr. (Schule);
 Feuerwehrhaus Brucker Str. 7;
 Brucker Str. 21;
 Friedhof Hugo-Brunninger-Str.;
 Gebr.-Grimm-Weg (vor Kindergarten);
 Hans-Wegmann-Str./Ecke Anzengruberstr.;
 Heinzingerstr. (Transformatorhaus);
 Heinstr. Fußgängerüberführung;
 Graf-Toerring-Str. (Maibaum Sparkasse);
 Graf-Toerring-Str./Ecke Winterstr.;
 Merianstr./Ecke Verdistr.;
 Hermann-Löns-Str. (Fußgängerüberf.);
 Ringstr./Ecke Ganghoferstr.;
 Ganghoferstr./Ecke Liebigstr.;
 Ganghoferstr./Lise- Meitner- Str.;
 Bert-Brecht-Weg gegenüber Haus Nr.
 24;
 Josef- Poxleitner- Allee Ecke Am Gut;
 Sportstraße/ Einfahrt zum TSV-Gelände;
 Wettersteinstr./Ecke Alpspitzweg;
 Wettersteinstr./Ecke Kreuzeckweg;
 Meisenweg/Ecke Finkenweg;
 Fritz-Reuter-Str./Wettersteinstr.;
 Hermann- Löns- Str. Wendehammer.

Gernlinden-Ost (Anzahl 2 Stück):
 Palsweiser Str./Ecke Heuweg;
 Moosalmstr. Nordwestlich der Brücke
 über den Lüßgraben.

Ortsteil Überacker (Anzahl 10 Stück):
 Bergstr./Ecke Schulweg;
 Bergstr./Mühlstr.;
 Pfarrstr. 1; Rottbacher Str./Ecke Bergstr.;
 Josef-Bauer-Str.;
 Bgm.-Sommer-Str./Ecke Krautgartenweg
 Bgm.Schwarzmann-Str. (in Kurve);
 Im Krautgarten 28 (gegenüber) Ei-
 chenstr. (Kindergarten);

Am Gresfeld (beim Spielplatz);
Ortsteil Malching (Anzahl 5 Stück):
 Dorfstr. 1; Am Steinacker (Pfarrhof);
 Am Steinacker 5 (gegenüber);
 Bgm.-Bals-Str./Ecke Zum Lerchl;
 Bgm.-Bals-Str./Hufschmiedstr.
Ortsteil Germerswang (Anzahl 8 Stück):
 Luitpoldstr./Ecke Untere Mühlstr.;
 Luitpoldstr./Ecke Kreuzstr.;
 Kohlstattstr. (Kermarstr.);
 Kermarstr. 31 Höhe Lugbergstr.;
 Keltenstr. Östlicher Zugang Friedhof;
 Am Fischberg; Am Oberfeld;
 Am Unterfeld
Ortsteil Rottbach (Anzahl 3 Stück):
 Weiherhauserstr./Ecke Pracker Straße;
 Lappacher Str. 8;

Deisenhofener Str. bei Feuerwehr
Ortsteil Frauenberg (Anzahl 2 Stück):
 Am Sandberg 2; Kirchfeldstr. 9
Ortsteil Fußberg: Abzw. Widmann
Ortsteil Deisenhofen:
 Kreuzung beim Spiegel
Ortsteil Diepoltshofen:
 Kreuzwiesenstr. 13
Ortsteil Obermalching:
 zw. Mammendorfer Str. 2 und 6
Ortsteil Oberlappach:
 Bushaltestelle (Kreuzung)
Ortsteil Stefansberg:
 Kirchbergstr./Ecke Stefanustr.
Ortsteil Weiherhaus: Bushaltestelle
Ortsteil Unterlappach: Zugang Kirche
Ortsteil Galgen: Ortsmitte
(Stand Januar 2015: Gesamt 104)

Räum- und Streupflicht beachten

Im Hinblick auf die Witterung will die Gemeinde Maisach ihre Bürger nochmals auf die Räum- und Streupflicht aufmerksam machen. Hierzu einen Auszug aus der gemeindlichen Verordnung: Räum und Streupflicht: Zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz haben Anlieger ihre Gehbahnen, die an ihr Grundstück angrenzen - wenn keine Gehbahnen vorhanden sind, eine Gehbahnfläche von ca. 1,50 Meter, gerechnet ab der Grundstücksgrenze - auf eigene Kosten in sicherem Zustand zu erhalten. Die Sicherungsfläche ist an Werktagen bis 7 Uhr und an Sonn- und Feiertagen bis 8 Uhr von Schnee zu räumen und bei Schnee, Reif- oder Eisglätte mit geeigneten abstumpfenden Stoffen (zum Beispiel Sand, Splitt), nicht jedoch mit Tausalz oder ätzenden Mitteln zu bestreuen oder das Eis zu beseitigen. Bei besonderer Glättegefahr (zum Beispiel an Treppen oder starken Steigungen) ist das Streuen von Tausalz zulässig. Diese Sicherungsmaßnahmen sind bis 20 Uhr so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist. Der geräumte Schnee oder die Eisreste (Räumgut) sind neben der Gehbahn so zu lagern, dass der Verkehr nicht gefährdet oder erschwert wird. Ist das nicht möglich, haben die Anlieger das Räumgut spätestens am folgenden Tage von der öffentlichen Straße zu entfernen. Im Rahmen der Reinigungspflicht der Anlieger ist ausgebrachter Streusplitt bzw. Sand regelmäßig zu entfernen. Aus Rücksicht, insbesondere auf unsere älteren und behinderten Mitmenschen wird um die Einhaltung der Räum- und Streupflicht gebeten.

GEMEINDE



Beste Leserin Über ihren Erfolg freute sich Viertklässlerin Lena Wegner (M.) von der Grundschule Maisach. Sie konnte sich für den landkreisweiten Lesewettbewerb der zehn besten Grundschüler qualifizieren. Die Gemeinde unterstützt diesen Wettbewerb, den die Lehrerinnen Susanna Auer und Melanie Zäuner zum siebten Mal organisierten. Mit Antonia freuten sich (v.l.) 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein, der ehemalige Rektor Johann Beck, Klassenlehrerin Angelika Wittmann und Schulleiterin Christine Jung. GEMEINDE/FOTO: TB

Schulsportangebot verbessert

Mit der Einweihungsfeier für die neue Einfeldturnhalle wurde die Schulsporthalle offiziell zur Nutzung freigegeben. Damit ist zusammen mit der bestehenden Dreifachturnhalle eine Raumkapazität entstanden, die die Durchführung des Schulsportes sowie schulischer Veranstaltungen ohne Einschränkungen ermöglicht. Auch für den außerschulischen Sportbetrieb wurde mit der Halle eine nicht unerhebliche Verbesserung erreicht. Mit den Schülerinnen und Schülern freuten sich der Schulverbandsvorsitzende Hans Seidl und der stellvertretende Vorsitzende Josef Nefele über das Bauwerk. GEMEINDE/FOTO: TB



zende Hans Seidl und der stellvertretende Vorsitzende Josef Nefele über das Bauwerk. GEMEINDE/FOTO: TB

Pflasterung vor Vereinsgaragen

In den letzten Sitzungen des Umwelt-, Planungs- und Bauausschusses wurde die Befestigung der Zufahrtsstraße zu den Vereinsgaragen in Germerswang sowie zu den Stockschützen ausgiebig diskutiert. In der Sitzung am 01.12.2014 wurde dann die Entscheidung getroffen, dass ab der Zufahrt zur Feuerwehr die Fahrbahnfläche mit einem Betonsteinpflaster in der Größe 24 x 16 x 12 cm zu befesti-



gen ist. Es handelt sich hierbei um ein ähnliches Pflaster wie am Rathausvorplatz, das verschiebesicher ist.

Die gesamte Fläche muss mit einem Einzeiler aus Granit in einer Länge von ungefähr 110 Metern eingefasst werden. Die zu befestigende Fläche für das Betonpflaster beträgt etwa 400 Quadratmeter. Die Kosten für die Baumaßnahme werden mit rund 40 000 Euro veranschlagt. Die Arbeiten sollen im Jahr 2015 ausgeschrieben und ausgeführt werden.

GEMEINDE/FOTO: TB

Vertragswerkstatt

• Hauseigene Unfall-Instandsetzung
• Reparaturen, Inspektionen aller Fabrikate
• Gebrauchtwagenverkauf
• Neuwagen-Agentur

Ganghoferstr. 27 • 82216 Gernlinden
Tel.: 08142/13357 • www.toyota-schnurrer.de

Gottesdienste im Pfarrverband Maisach

Maisach, St. Vitus

Mittwoch, 14.01., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 16.01., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 17.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 17.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (WG)
 So., 18.01., 10.00 Uhr: Ökum. Gottesd. zur Einheit der Christen
 Mittwoch, 21.01., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 23.01., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 24.01., 14.00 Uhr: Taufe
 Samstag, 24.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 24.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 25.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Mittwoch, 28.01., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 30.01., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 31.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Sa., 31.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesd. mit Blasiussegen (WG)
 So., 01.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst mit Blasiussegen und Segnung der Erstkommunionkerzen (es spielt die Miniband)
 Mittwoch, 04.02., 18.30 Uhr: Messe
 Freitag, 06.02., 8.30 Uhr: Messe
 Samstag, 07.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 07.02., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 08.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Sonntag, 08.02., 18.30 Uhr: Chorraumgottesdienst

Rottbach, St. Michael

Sonntag, 18.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Sonntag, 25.01., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 27.01., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 01.02., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst mit Blasiussegen
 Sonntag, 08.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Dienstag, 10.02., 18.30 Uhr: Messe

Überacker, St. Bartholomäus

Sonntag, 18.01., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 20.01., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 25.01., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst (WG)
 Sa., 31.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst mit Blasiussegen
 Dienstag, 03.02., 18.30 Uhr: Messe
 Sonntag, 08.02., 8.45 Uhr: Pfarrgottesdienst

Malching, St. Margaret (= M) und Gernerswang, St. Michael (= G)

Donnerstag, 15.01., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Samstag, 17.01., 18.30 Uhr: Vorabendgottesdienst (G)
 Donnerstag, 22.01., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 25.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst der Schützen (M)
 Donnerstag, 29.01., 18.30 Uhr: Messe (G)
 Sonntag, 01.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst mit Blasiussegen (G)
 Donnerstag, 05.02., 18.30 Uhr: Messe (M)
 Sonntag, 08.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst (M)

Seniorenbegegnung St. Vitus Maisach

Dienstag, 27.01., Gymnastik, lustige Geschichten zu Fasching (von Frau Hoffmann)
 Dienstag, 10.02., Kindertanzgruppe „D'Maisachtaler“
 Frau Fried lädt jeden Donnerstag zu Kaffee/Kuchen und Spiele in die Ökumenische Nachbarschaftshilfe ein.

Gottesdienste Bruder Konrad Gernlinden

Donnerstag, 15.01. 17.00 Uhr: Messe im SeniVita Seniorenhaus St. Nikolaus
 Freitag, 16.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 17.01., 18.00 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 18.01., 10.00 Uhr: Familiengottesdienst
 Donnerstag, 22.01., 18.00 Uhr: Messe
 Freitag, 23.01., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 24.01., 18.00 Uhr: Vorabendgottesdienst
 Sonntag, 25.01., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 27.01., 14.00 Uhr: Seniorennachmittag
 Donnerstag, 29.01. 18.00 Uhr: Messe
 Freitag, 30.01. 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 31.01., 18.00 Uhr: Wortgottesdienst
 Sonntag, 01.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Mi., 04.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz SeniVita Seniorenh. St. Nikolaus
 Donnerstag, 05.02., 18.00 Uhr: Messe
 Freitag, 06.02., 16.00 Uhr: Rosenkranz
 Samstag, 07.02., 18.00 Uhr: Wortgottesdienst
 Sonntag, 08.02., 10.00 Uhr: Pfarrgottesdienst
 Dienstag, 10.02., 13.00 Uhr: Seniorennachmittag mit Mittagessen

Viele Besucher bei Maisacher Advent

An beiden Veranstaltungstagen am Maisacher Advent konnten sich die Verantwortlichen über einen regen Besuch freuen. Besonders im Außenbereich, der hauptsächlich von Vereinen aus Maisach, Rottbach und Überacker gestaltet wurde, die an ihren Hütten Essen und Getränke verkauften, sowie bei den musikalischen Darbietungen auf der großen Musikbühne, war der Besucherandrang sehr groß. Im Innenbereich mit dem schon traditionellen Weihnachtsmarkt, einem Café, der Krippenausstellung und ebenfalls musikalischen Darbietungen

herrschte ebenfalls reges Interesse.

In diesem Jahr hatte zum ersten Mal der neue Kulturreferent Stefan Pfannes die gesamte Verantwortung für den Maisacher Advent. Tatkräftig unterstützt wurde er dabei von Ralf Franke in der Organisation und dem Aufbau des Innenbereichs sowie von Josef Plabst, der den Auf- und Abbau des Außenbereichs leitete.

Unterstützt wurden die drei von weiteren ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern sowie vom gemeindlichen Bauhof und der Gemeindeverwaltung. Der Obst- und Gar-

tenbauverein Maisach hat in diesem Jahr mit viel persönlichem Einsatz die Musikbühne weihnachtlich dekoriert. Der Schäferstammtisch hat die lebende Krippe besetzt und damit einen besonderen Blickfang für die vielen Besucher geschaffen. Die Jugendfeuerwehr Maisach hatte die Verantwortung für die Lagerfeuer in den Feuerschalen übernommen, über deren Licht und Wärme sich alle freuten.

Ein herzliches Dankeschön an alle die mit ihrem persönlichen Einsatz zum guten Gelingen des Maisacher Advents beigetragen haben.

Bürger erfüllen Kinderwünsche

Über die gelungene „Aktion Wunschbaum“ freuten sich 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein und Renate Grubmüller, Mitarbeiterin in der Nachbarschaftshilfe. Die Besucher des Maisacher Advents haben auch heuer wieder alle Kinderwünsche vom Baum genommen und wunderschön verpackt bei der Nachbarschaftshilfe abgegeben. Die Geschenke wurden rechtzeitig zu Heilig Abend von 3. Bürgermeisterin Wellenstein (Foto, l.), die die Aktion seit acht Jahren organisiert, zu den Familien gebracht. Die Wunschbaumak-



tion zeigt, dass es auch in unserer Gemeinde Familien in einer sozialen Notlage gibt, die Weihnachtswünsche ihrer Kinder oft nicht erfüllen kön-

nen. Allen, die mitgeholfen haben, Kinderwünsche zu erfüllen und die so viel Freude beschert haben, sei herzlich gedankt. GEMEINDE/FOTO: TB

Die Gemeinde Maisach gratulierte im Dezember

zum 80. Geburtstag

Rosa Biebl
 Klaus Springer
 Leopoldine Frank
zum 85. Geburtstag
 Elisabeth Hobelsberger
 Herta Schrötter

zum 90. Geburtstag

Richard Pflieger
 Antonie Kieser
 Margaretha Metzger Ilse Wehlte

„Wir werden nicht durch die Erinnerung an unsere Vergangenheit weise, sondern durch die Verantwortung für unsere Zukunft.“

George Bernard Shaw, irischer Schriftsteller

Evangelische Gottesdienste

Sonntag, 01.02., 10 Uhr:
 Emmaus-GZ Maisach,
 Pfarrer Ammon,
 Konfirmandenvorstellung und Kindergottesdienst

Donnerstag, 05.02., 10.30 Uhr,
 SeniVita Gernlinden,
 Pfarrer Ammon

Sonntag, 08.02., 10 Uhr,
 Martin-Luther
 GS Gernlinden,
 Prädikant Herr Tharau,
 Kindergottesdienst

Alle Angaben zu den Gottesdiensten mit Stand 9. Januar 2015

Zeit für ein neues Bad



Canff seit 1932
 Fliesen · Bäder · Ambiente

- FLIESEN • VERKAUF & BERATUNG
- BÄDER • KOMPLETTBADSANIERUNG
- SANITÄR • GARDINEN & WOHNEN

www.fliesen-ffb.de
 J.-G.-Gutenberg-Str. 28 · 82140 Olching · Tel. 0 81 42/4 77 80

STIHL DIENST **Popp Gartengeräte**



**Rasenmäher · Rasentraktoren
 Schneeräumgeräte · Techn. Gase
 Verkauf · Verleih · Reparatur**

Liebigstraße 13 · 82256 FFB/Hasenheide
 Tel. (0 81 41) 666667 · Fax (0 81 41) 66 66 68
 info@popp-ffb.de · www.popp-ffb.de

HAUSHALTSPLANUNG 2015 UND FINANZPLANUNG BIS 2018

Die Vorberatungen zur gemeindlichen Haushaltsplanung fanden am 27. November 2014 und am 17. Dezember 2014 im Haupt- und Finanzausschuss bzw. Gemeinderat statt. Die Haushaltssatzung wird voraussichtlich Ende Januar vom Gemeinderat verabschiedet.

Die Steuereinnahmen haben sich 2014 weiterhin positiv entwickelt. Nach der aktuellen Steuerschätzung von November 2014 wurden zwar die Zuwächse nach unten korrigiert, aber auch in den nächsten vier Jahren werden nach Aussage der Experten Steigerungen möglich sein. Dies wurde in unserer Planung insbesondere bei der Einkommensteuer mit einem zweiprozentigen Zuwachs abgebildet.

Der Arbeitskreis der Steuerschätzer geht somit davon aus, dass neun Jahre in Folge (2010 bis 2018) Wachstum herrscht und keine Rezession eintreffen wird. Ob das tatsächlich eintritt wird die Zukunft zeigen müssen!

Die Ausgaben wachsen weiterhin stark an. Hohe Ta-

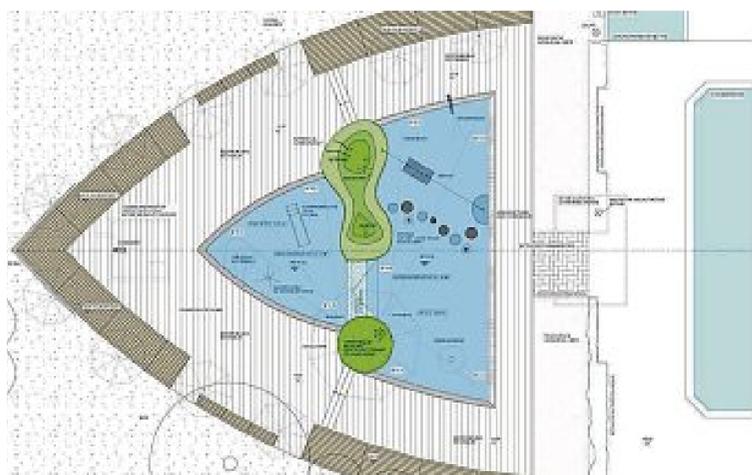
rifabschlüsse im Personalbereich und die derzeit diskutierte Ballungsraumzulage lassen die Personalkosten weiter steigen. Aber auch die Errichtung weiterer Kinderbetreuungsplätze führt zu steigenden Personal- und Betriebskostenzuschüssen in diesem Bereich. Aber auch die Schaffung neuer Einrichtungen (insbesondere in der Kinderbetreuung) führt zu steigenden laufenden Ausgaben.

Die laufenden Einnahmen aber auch die Ausgaben (laufende und investive) haben einen neuen Höchststand erreicht. Dennoch können nicht alle wünschenswerten investiven Ausgaben in den nächsten vier Jahren bewältigt werden (zum Beispiel umfassende Freibadsanierung), da die finanzielle Leistungsfähigkeit auch bei guter Mittelausstattung nicht unendlich ist. Inwieweit letztlich alle geplanten Projekte auch verwirklicht werden können, wird auch entscheidend von der weiteren Entwicklung der Steuereinnahmen abhängen.

GEMEINDE

Darstellung der größten Projekte in der Finanzplanung bis 2018

2015	2016	2017	2018	Bezeichnung
3.188.000	1.494.000	27.000	27.000	Südumfahrung Maisach Grunderwerb/Baukosten
1.720.000	925.000			Anbau Kinderhaus Maisach-Ost
1.710.000				Baukosten Hort Grundschule Gernlinden
1.000.000	1.000.000	1.000.000		Baukosten Sitzungssaal, Trauungsraum und Bücherei
916.000	6.000			Ankauf Gewerbeflächen Ganghoferstraße
660.000				Restkosten Neubau Bruder-Konrad Kindergarten
630.000				Neubau Kinderbecken Freibad
590.000				Regenrückhaltebecken
517.000	475.000	55.000	145.000	Rohrnetzerweiterung Wasserwerk
500.000				Ankauf Flächen FFH-Gebiet
447.000				Radweg Gemerswang – Maisach
415.000				Endausbau Gewerbegebiet gg. Lidl
295.000				FFW Gernlinden Aufbau/Beladung LF 20
270.000				Erneuerung Frühlingstraße
263.000				GV-Straße Esting-Palsweis
230.000	10.000	10.000	521.000	Maisach-OST Nordseite/Südseite/Volksfestplatz
189.000				FFW Überacker TSF W 20
115.000	115.000	115.000	115.000	Breitbandausbau
105.000			170.000	Fahrzeuge Bauhof
100.000				Beteiligung Windkraftanlage
65.000	315.000			Sportplatzstraße Malching
50.000	465.000			Erneuerung Luitpoldstraße
43.000	420.000			Frauenberg Kirchfeldstraße
20.000	228.000			Malching Hufschmiedstraße
10.000	170.000			Verlängerung Frauenstraße
3.000	20.000	110.000		Baugebiet Gemerswang Nord-Ost
	400.000			FFW Maisach Ersatzbeschaffung TLF 16
		190.000		FFW Gemerswang Ersatzbeschaffung TSF
	419.500	1.183.000	15.000	Ankauf Baulandsicherung
			300.000	Grunderwerb Ostumfahrung Gernlinden
	45.000	475.000		Erneuerung Tagwasserkanal Hauptstraße
	20.000	170.000		neue Brücke Aspengraben Diepoltshofen
		185.000		neue Brücke untere Mühlstraße
	130.000			Baugebiet Malching-West Endausbau



Das neue Kinderbecken soll für Belebung im Freibad der Gemeinde Maisach sorgen..

TB-GRAFIK: GEMEINDE

Inkassobüro
 Gerlinde Kahn
 Einsbacher Str. 5c, 82216 Maisach
 Telefon: (0 81 35) 99 12 117
 Fax: (0 81 35) 99 12 118
 gerlinde.kahn@t-online.de
 Mitglied im Bundesverband Deutscher Rechtsbeistände

Maisacher Tiefbau
 Kanal-Erdbauarbeiten und Wasserhaltung
 Meisterbetrieb **Peter Partsch**
 Rottbach
 Schmiedstraße 4
 82216 Maisach
 Telefon 08135/8093
 Telefax 08135/8849



Noch ist der Neubau des Kindergartens Bruder Konrad her eher nur Fassade. Doch schon bald werden hier viele Mädchen und Buben gut betreut werden.

FOTO: TB

Spende für kranke Kinder

Gernlinden/Odelzhausen – „Wir verzichten auf Weihnachtsgeschenke für unsere Kunden und unterstützen stattdessen kranke Kinder“, erläuterte Birgitt Habersetzer (Foto Mitte) von einer Firma aus Odelzhausen bei der Übergabe eines Schecks über 500 Euro an Karl Hans Benz, den Vorsitzenden des Vereins „Krebskranken Kindern helfen im Landkreis Fürstentum“.



be mit dabei waren Daniela Hutter und die Vorstandsglieder Karl Heinz Geilker und Waltraut Wellenstein. FOTO: TB KREBSKRANKEN KINDERN HELFEN

Weihnachtsfeier in der Tagespflege

Maisach – Gemeinsam mit den Gästen und deren Angehörigen fand in der Tagespflege der Ökumenischen Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.V. die traditionelle, schön umrahmte Weihnachtsfeier statt. Nach einem abwechslungsreichen Programm mit weihnachtlichen Liedern und kurzen Geschichten freuten sich alle Teilnehmer über Punsch, Stollen und Gebäck. Musikalisch begleitet wurde das Fest wieder von der Pucher Sa-



tenmusik (bei der zwei Mitarbeiterinnen der Ökumenischen Nachbarschaftshilfe, Frau Grimm und Frau Rudolph, und die erste Vorsitzende Frau Weidemann mitspielen sowie von Frau Hochholdinger. ÖNBH/FOTO: TB

Hoffnung auf Rettung steigt

Maisach – Die Hoffnung, dass Nata in München operiert und sein Leben gerettet werden kann, steigt. Air France verzichtet großzügig auf eine Bezahlung der Tickets für das Baby, seine Mama und den begleitenden Arzt Dr. Kodom, die BTG (Bayerisch-Togoische Gesellschaft) übernimmt dankenswerterweise die Flughafensteuern und -gebühren. Der OP-Termin steht schon fest. Der kleine Nata wird am 24. Januar in München eintreffen und am 27. Januar operiert. Bis dahin muss Aktion PiT-



Togohilfe das Geld für den Krankenhausaufenthalt und die teuren Spezialuntersuchungen zusammen haben. Daher bitten wir weiter um Spenden. TOGOHILFE/FOTO: TB

Lucienfest der Feuerwehr

Überacker – Alle Jahre wieder, kommt nicht nur das Christuskind, sondern veranstaltet die Freiwillige Feuerwehr Überacker das Lucienfest. Die Kinder zogen mit ihren selbst gebastelten Häusern und den Eltern von der Kirche zum Gartenfestplatz. Es ist ein schöner Anblick, wenn die beleuchteten Bauwerke dann die Maisach hinab schwimmen. Natürlich werden diese weiter flussabwärts wieder rausgeholt und



den Kindern übergeben. Bei Würstl, Glühwein beziehungsweise Kinderpunsch konnte man das Fest am Lagerfeuer ausklingen lassen. FFW ÜBERACKER/FOTO: TB

VERANSTALTUNGEN IM ÜBERBLICK

Ferienbetreuung für Grundschul Kinder

Für alle Grundschüler findet die Ferienbetreuung mit Spiel, Spaß und Ausflügen wieder während der Faschings-, Oster-, Pfingst- und Sommerferien statt.

- ★ Fasching: 16. bis 20. Februar
- ★ Osterferien: 30. März bis 2. April
- ★ Pfingstferien: 26. bis 29. Mai
- ★ Sommerferien: 31. August bis 14. September
- ★ Herbstferien: 2. bis 6. November
- ★ Buß- und Betttag: 18. November

täglich von 7.50 Uhr bis 14.00 Uhr, 15.30 oder 16.00 Uhr
Ort: Mittagsbetreuung Maisach (Ecke Riedl/Göttlerstraße)
Ein Mittagessen wird **nicht** angeboten. Anmeldeschluss ist vier Wochen vor Ferienbeginn. Information und Anmeldung während der Mittagsbetreuungen und bei Frau Poxleitner-Enger unter Telefon 08142/23 95. NACHBARSCHAFTSHILFE

Benefizveranstaltung

Am 31. Januar um 19 Uhr findet im Saal der Brauerei Maisach, der mittlerweile schon traditionelle Faschingsball der Krebshilfe Maisach statt. Für einen tollen Abend garantiert Charly's Liveband aus München. Der Eintritt ist frei, ein Verzehrbon kostet 19,99 Euro. KREBSHILFE MAISACH

Faschingsball in Gernlinden

Der Gernlindner Faschingsball findet am Samstag, 31. Januar, im Bürgerzentrum Gernlinden statt. Einlass ist ab 19 Uhr, der Ball beginnt um 20 Uhr. Die beliebte Showband „Die Performer“ sorgt für viel Stimmung, Superunterhaltung und regt die Faschingsballbesucher zum Tanzen an. Für eine Extra-Show-Einlage ist natürlich an diesem Abend auch wieder gesorgt. Karten gibt es ab sofort im Vorverkauf bei der Sparkasse in Gernlinden. ORTSKARTELL GERNLINDEN

VdK-Ortsverband Maisach

Zahlreiche Mitglieder und Gäste konnte der 1. Vorsitzende Norman Dombo des VdK Ortsverbandes Maisach bei der Adventfeier im Pfarrheim begrüßen. Neben heiteren und besinnlichen Texten trugen die Marbacher Deandl und die Familienmusik Kistler musikalisch zu einem gelungenen Nachmittag bei Kaffee und Kuchen bei. 16 Mitglieder konnten für zehn Jahre und zwei Mitglieder für 20 Jahre Verbandszugehörigkeit geehrt werden. Hans Höß wurde mit einem Geschenk als langjähriger Reiseleiter vieler schöner Reisen verabschiedet. Zum Abschluss verteilte Engerl Julia kleine Geschenke an die Anwesenden. VDK MAISACH

Frühjahrs-Flohmarkt rund ums Kind

Am 7. Februar veranstaltet der Elternbeirat des Kinderhauses St. Vitus einen Kindersachen-Flohmarkt. Von 10 bis 13 Uhr können Sie alles rund ums Kind kaufen oder verkaufen. Mit Kaffee und Kuchen ist für das leibliche Wohl gesorgt. Veranstaltungsort: Pfarrsaal St. Vitus, Ackermannstraße 10, Maisach. Tischreservierungen für Verkäufer im Kinderhaus (Telefon 08141/30220, ab 8 Uhr). Der Unkostenbeitrag je Verkaufstisch beträgt 5 Euro. ELTERNBEIRAT KINDERHAUS ST. VITUS

Ihr Fachmann für alle Versicherungsfragen

Versicherungsagentur Karl Andermann

Liebigstraße 1a 82216 Maisach-Gernlinden
Telefon 0 81 42 / 1 43 03
Mobiltelefon (01 60) 7 21 93 22
E-Mail: k.andermann@gmx.de

TREFFPUNKT GESUNDHEIT Physiotherapie Barbara Dombo

Frauenstr. 31 in 82216 Maisach
und Schöngesinger Str. 36a
in 82256 Fürstentum
08141/5091130

Fango Massage Krankengymnastik Wellness

Angebote und mehr Info unter:
www.physiotherapie-dombo.de



Nikolaus bei Senioren Der Nikolaus besuchte die Bewohner und ihre Angehörigen im SeniVita-Haus in Gernlinden. Mit selbstgemachten Plätzchen wurde zum Kaffee geladen, der Nikolaus hatte für jeden noch etwas Süßes dabei. Um 17 Uhr wurde das von den Heimbewohnern mitgestaltete Adventsfenster feierlich eröffnet. SENVITA/FOTO: TB

Lob für „Die Heilige Nacht“

Gernlinden – Am Donnerstag vor dem vierten Adventssonntag las Hans Höß aus Maisach in Begleitung der Gernlindener Volksmusik um Alfons Strähuber und Karl Grassi das wohl berühmteste Werk des Heimatdichters Ludwig Thoma „Die Heilige Nacht“ im SeniVita in Gernlinden vor. Hans Höß verwies darauf, dass Thoma die Weihnachtslegende bereits vor knapp 100 Jahren in bayerischer Mundart geschrieben hat und viele Wörter und Redewendungen in Oberbayern heute so nicht mehr gesprochen werden.



Dagegen sei die Deutung von Thoma, dass nur Arme

und einfache Menschen hilfsbereit und großzügig sind, die Reichen aber hartherzig und abweisend, gerade heute, wo so viele Flüchtlinge bei uns Unterschlupf und Hilfe su-

chen, besonders aktuell. Von den leider nur wenigen Zuhörern erhielten die Interpreten dankbaren Beifall und das Lob „das war großartig!“

HANS HÖß/FOTO: TB



Hilfe für Familien Der Katholische Frauenbund Maisach konnte dem Familienpflegewerk Olching 400 Euro, gesammelt bei seiner Adventsfeier, übergeben. Im Mittelpunkt der Arbeit des Pflegewerks steht die Hilfe für Familien mit Kindern, wenn die Eltern wegen Krankheit Kinder und Haushalt nicht allein versorgen können. Das Familienpflegewerk finanziert seine Arbeit zu einem Drittel aus Spenden. Unser Foto zeigt (v.l.): Sonja Hoffmann (2. Vorsitzende Frauenbund), Alexandra Kepurra (Familienpflegestation Olching), Brigitte Scheuerer (1. Vorsitzende Frauenbund). FRAUENBUND/TB-FOTO: WOLFGANG SCHEUERER



Gute Leseleistungen

Maisach – Sevgi Him (erste Reihe, Mitte) aus der Klasse 6c hat den Vorlesewettbewerb an der Maisacher Orlando-di-Lasso-Realschule gewonnen. Vor 160 Zuhörern setzte sie sich knapp gegen vier Mitstreiterinnen durch. Die Schulleiterin Regina Spit-

zer (erste Reihe, rechts) überreichte allen Lesern ein Buchgeschenk, das die ehemalige Büchereireferentin Gabriele Zotz gespendet hatte.

Zu den guten Leseleistungen gratulierten auch die Elternbeiräte Christine Andermann (3. von links) und An-

drea Walleshauser (4. von links), außerdem Ursula Geßner (2. v. rechts), die neue Büchereireferentin der Gemeinde Maisach, sowie die Schülersprecher Furkan Tüzün und David Jäckle aus der Klasse 10a.

REALSCHULE MAISACH/FOTO: TB

Vorschussverfahren in Berufsgenossenschaft

Landkreis – Vorstand und Vertreterversammlung der LBG sahen sich zur Einführung des Vorschussverfahrens gezwungen, um die Finanzierung der Leistungen bis zur ersten Fälligkeit zu gewährleisten. Diese sogenannte Anschlussfinanzierung wä-

re andernfalls nur über eine Zuführung zu den Betriebsmitteln und damit über eine Beitragserhöhung möglich gewesen. Belief sich der letzte Beitrag auf mehr als 305 Euro und liegt der Berufsgenossenschaft bereits eine Einzugsermächtigung vor, werden im

Januar 40 Prozent des letzten Beitrages eingezogen.

Weitere 40 Prozent fallen dann am 15. Mai 2015 an. Bei geringerer Beitragshöhe oder fehlender Einzugsermächtigung sind bis zum 15. Januar 80 Prozent des letzten Beitrages zu zahlen. Die Spitzab-

rechnung erfolgt im August des kommenden Jahres mit Fälligkeit am 15. September 2015. Die Vorschussbescheide wurden Anfang Dezember 2014 den Mitgliedern übersandt. Unternehmer, deren Beitrag höher als 305 Euro liegt, haben noch die Mög-

lichkeit, Einzugsermächtigungen einzureichen und auf diese Weise zwei vierzigprozentige Vorschüsse anstatt eines achtzigprozentigen zu zahlen. Ein Formular ist unter www.svlfg.de (Service, Formulare, Versicherung Beitrag, Allgemein) erhältlich. **SVLFG**



Damit Ihr Volkswagen ein Volkswagen bleibt!

Nutzen Sie unsere zertifizierte Service-Werkstatt.

Jetzt: Danke-Schön-Inspektion für PKW ab 2008 und älter € 89.-*
* ohne Zusatzarbeiten, plus Materialkosten

Hol + Bring Service



Auto Rasch GmbH & Co. KG
Augsburger Straße 38/40
82256 Fürstenfeldbruck
Telefon 0 81 41 / 2 94-0
Fax 0 81 41 / 2 94-45
www.auto-rasch.de



Das Auto.

Unsere Öffnungszeiten für Werkstatt und Teiledienst:

Täglich 7–18 Uhr durchgehend und Samstag 9–13 Uhr



France Mobil

Maisach – Am Dienstag, 2. Dezember, hatte die Orlando-Lasso-Realschule in Maisach Besuch von „FranceMobil“, einer Einrichtung des Französischen Instituts in Zusammenarbeit mit der Robert Bosch Stiftung. Monsieur Jean-Christophe Chatelet ist einer von zwei jungen Franzosen, die in Bayern unterwegs sind, um Schülern die französische Sprache und Kultur näherzubringen. Einen Vormittag lang zeigte er

Schülern der 6. Klassen, die dieses Jahr ihre Wahlpflichtfächergruppe wählen müssen, dass sich in beiden Sprachen viele Wörter sehr ähneln, z.B. „crocodile“. Er spielte mit ihnen Hangman, um seinen Namen zu finden und Memory mit Begriffen, die in beiden Ländern denselben Stellenwert haben wie „ICE“ und „TGV“. Die Schüler hatten viel Freude an dieser außergewöhnlichen Schulstunde.

REALSCHULE/FOTO: TB

Kinderfasching

Gernlinden – Die jährlich stattfindende Kinderfaschingsparty der Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden findet am Freitag, 13. Februar, von 14.30 Uhr, Einlass 14 Uhr, bis 17 Uhr im Pfarrsaal, Bu-

schingstraße 4, in Gernlinden statt. Wir freuen uns wieder auf den bekannten und beliebten Zauberkünstler Käpt'n Louie und auf viele bunt verkleidete Kinder.

PFARREI BRUDER KONRAD

Kinderchöre überzeugen bei Adventssingen

Maisach – Die Chöre der Maisacher Grundschule und die Kinderchöre des Gesangsvereins luden zum Adventssingen ein. Die über 60 jungen Sängerinnen und Sänger präsentierten sich in der vollbesetzten Aula der Grundschule. Der Chor der 1. Klasse, geleitet von Magdalena Öl, begann den Reigen mit zwei Adventsliedern. Danach san-

gen die Fridolinküken und -spatzen des Gesangsvereins traditionelle Lieder. Mal nach Chören getrennt, mal gemeinsam musizierend, konnten die jungen Stimmen ihr Potential unter der Leitung von Christian Meister voll abrufen.

Auch der Chor der dritten und vierten Klasse unter der Leitung von Julia Gabler

Papa, Mama, wann ist Weihnacht?

Maisach – Zur Einstimmung auf Weihnachten organisierte der Elternbeirat in Zusammenarbeit mit dem Personal des AWO-Kinderhauses „Tausendfüßler“ am 15. und 17. Dezember Adventsnachmittage für Kindergarten und -krippe. Es wurde begeistert gesungen, gebastelt und mitgebrachte Leckereien genascht. Die Kindergartenkinder überraschten die Eltern zum Abschluss mit einer weihnachtlichen Klanggeschichte. Wir freuen uns aufs nächste Jahr.

FOTO: TB
KINDERHAUS TAUSENDFÜßLER



Erfolgreicher Adventsbasar

Gernlinden – Der Adventsbasar der „kirchlichen Gruppen“ der Pfarrei Bruder Konrad Gernlinden, der wie immer am ersten Adventswochenende im Pfarrsaal stattfand, erzielte den stolzen Erlös von rund 2.900 Euro. Durch das große Engagement mehrerer Kindergarteneltern und -kinder sowie vieler ehrenamtlich Engagierter konnte eine große Auswahl an selbst hergestellten Basteleien, Puppenkleidern, Plätzchen, Marmeladen und Kuchen zum Verkauf angeboten werden.

Der Erlös kommt folgenden Einrichtungen bzw. Vereinen zugute: Nachbarschaftshilfe Maisach-Egenhofen e.V., Togo-Hilfe Maisach/Operation „Natta“, Weltnotwerk-Projekt Tansania, „Hil-



fe für Aleppo e.V./Syrien“, Helferkreis „Asyl“ in Gernlinden und dem Elternbeirat/Förderverein Kindergarten

Bruder Konrad. Herzlichen Dank den vielen Besuchern und Käufern.

FOTO: TB
PFARREI BRUDER KONRAD

Wohnen, Arbeiten, Mobilität: Wie wollen wir morgen leben?

Die Dynamik der Metropolregion München hat ganz Südbayern erfasst. Verwaltung, Politik und Wirtschaft stehen angesichts des Bevölkerungswachstums und der Verkehrsentwicklung vor großen Herausforderungen. Jetzt soll eine Studie Handlungsvorschläge liefern. Unterstützt Partnern will die Technische Universität München mit der Studie „WAM – Wohnen, Arbeiten, Mobilität“ die bekannten Probleme in einem größeren räumlichen Umgriff untersuchen und Zukunftsoptionen aufzeigen. Um mehr über die Gründe eines Umzugs oder Jobwechsels zu erfahren, ruft die TU München alle Bürger, die innerhalb der letzten drei Jahre ihren Wohnort oder Arbeitsplatz gewechselt haben, auf, bis 15. Februar 2015 an der Online-Umfrage teilzunehmen. Weitere Informationen unter www.wam.tum.de TU MÜNCHEN



AUTO WALTER KG

Rosenstr. 2 • 82216 Maisach • Tel. 08141-90544







Tankstelle Überackerstraße immer günstig
Nach Geschäftsschluss Tankautomat 24 h

- Neuwagen
- Gebrauchtwagen
- Teilelager
- Unfallinstandsetzung
- AU/TÜV Südbayern
- Klimageservice
- Reparatur aller Marken



Besinnlich im Blauen Salon Beim Maischer Advent wurde die letzte Lesung mit Hans Höb musikalisch vom Maischer Würfel umrahmt. Ein herzliches Dankeschön an Hans Höb für die vielen Jahre gute Zusammenarbeit im Blauen Salon.

Weihnachtskonzert im Pfarrheim Am Freitag, 19. Dezember, wurden weihnachtliche Texte musikalisch von den Maischer Würfelschülern gefühlvoll vertont. Gastschüler Arne Dießner von der Heinrich-Scherrer-Musikschule wurde zusammen mit Heike Ziegler für ihren auswendig gespielten Part im Jahreskonzert gesondert geehrt.

MAISACHER WÜRFEL/FOTO: TB

MAISACHER WÜRFEL/FOTO: TB



Kinderwünsche werden wahr Der Elternbeirat des Kindergartens Bruder Konrad erfüllt vom Erlös des Martinsfests zwei Wünsche vom Wunschbaum in Maisach. Mandy Roßbrucker und ihr Sohn nahmen im Namen des Elternbeirats die Kinderwünsche entgegen. Der Elternbeirat wird nun die Aufgabe des fleißigen Wichtels übernehmen, so dass die Wünsche schnell erfüllt werden können. 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein bedankte sich bereits vorab für die Unterstützung. Das Foto zeigt (v.l.) Mandy Roßbrucker mit Sohn, 3. Bürgermeisterin Waltraut Wellenstein und Familienreferentin Evi Huttenloher.

Zauberberg sammelt Wie schon in den vergangenen Jahren unterstützte auch dieses Jahr wieder das AWO-Kinderhaus Zauberberg in Gernlinden die humedica-e.V.-Aktion „Geschenk mit Herz“. Viele Familien spendeten Kuscheltiere, Mützen, Stifte, Schreibhefte, Seifen, Zahnbürsten und vieles mehr. Die Päckchen gehen nun zu Kindern im Osten Europas.

ELTERNBEIRAT KINDERHAUSZAUBERBERG/FOTO: TB

Neues Kursprogramm der TSG Maisach

Das Kursprogramm der TSG Maisach für 2015 ist fertig. Von Skilanglauf über Nordic Walking bis Mountainbikettraining, von Osteoporose-Präventionsgymnastik und Yoga über Aquagymnastik bis Beckenbodengymnastik und Entspannungstraining sind wieder alle beliebten Aktivitäten vorhanden. Auch in diesem Jahr steht der Gesundheits-sport im Mittelpunkt. So bietet die Abteilung zu Jahresbeginn am 23. Januar den Vortrag „Leichter und leistungsfähiger leben 2015“

an, der die sportlichen Tätigkeiten wie „Bewegter Rücken - Rückenfit mit Kleingeräten“ und „Richtiges und gesundes Laufen“ abrundet und den Teilnehmern das Zusammenspiel von Sport und Ernährung näher bringt. **Neu sind ein dreimonatiger Kurs** Einradfahren und ein Vortrag über Erste Hilfe bei Sportunfällen, die das großartige Angebot der TSG Maisach abrunden. Bei Interesse informieren sie sich bitte unter www.tsgmaisach.de oder unter 08142/488355. TSG MAISACH

NIEDERREITER

Automobile

Reparaturen und Service für sämtliche Kfz-Fabrikate

82216 Rottbach · Deisenhofener Str. 1 · Tel. 0 81 35/4 78

Niederreiter-Automobile@t-online.de · Fax 0 81 35/84 63

Autohaus Huber
kompetent & fair

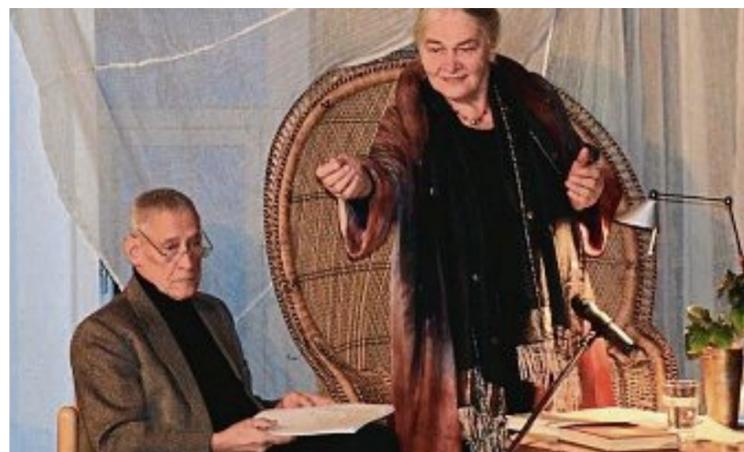
FIAT PROFESSIONAL

- Neuwagenberatung und Verkauf
- Reparatur aller Fabrikate
- Jahres- und Gebrauchtwagen
- TÜV/AU nach §29 StVZO durch TÜV Bayern
- Leasing und Finanzierung
- Autovermietung

Frauenstraße 39 - 82216 Maisach (Gewerbegebiet)
Telefon 0 81 41 / 9 02 05 - Fax 0 81 41 / 9 02 07
E-Mail: info@fiathuber.de - Internet: www.fiathuber.de

Goldene Äpfel der Phantasie

Gernlinden – Die goldenen Äpfel der Phantasie verteilten Annemarie Strähhuber und Hubert Schad im Literaturcafé des Kirchenchores in Gernlinden am 28. Dezember. Aufmerksam und sichtlich vergnügt beim Erinnern folgten die Besucher im voll besetzten Pfarrsaal den vorgetragenen Märchen von Wilhelm Hauff (Kalif Storch) und Ludwig Bechstein. Seine Märchensammlung war im 19. Jahrhundert sogar beliebter als die der Brüder Grimm. Wer in Gernlinden dem „Natternkrönlein“ gelauscht hat, kann verstehen, warum. Zwei Veranstaltungen werden in



diesem Winter noch folgen: Am letzten Januarsonntag „Balladen aus alter und neuer Zeit“ und am letzten Februar-

sonntag „Frauensicksale“, Emerenz Meier und Lena Christ gewidmet. FOTO: TB KIRCHENCHOR GERNLINDEN



Reise um die Welt

Maisach – Das Akkordeonorchester Maisacher Würfel hat zu einer musikalischen Weltreise ins Bürgerzentrum Gernlinden eingeladen. Als Stargast trat Matthias Matzke, der amtierende Coupe Mondiale Weltmeister des digitalen Akkordeons in Salzburg 2014 mit raffiniert arrangierten Stücken in meisterlicher Manier auf.

Mit den beiden Akkordeonorchestern I + II wurden

abenteuerliche Erlebnisse in Ägypten, Spanien, Frankreich, England, Amerika und Balkan musikalisch aufs Trapez gebracht, das Flötensensemble konnte noch China und den Wilden Westen bereisen. Die Zuschauer konnten in wechselnden Stimmungen und klangvollen Arrangements dem tristen Alltag entfliehen und belohnten dies mit reichlich Reiseproviantapplaus. **WÜRFEL/FOTO: TB**

Ruhige Volksweisen

Gernlinden – Ein in Musik und Text überzeugendes Adventsingen inszenierte wieder der Gernlindener Kirchenchor mit den Hattenhofer Bläsern und der Gernlindener Volksmusik. Eindringliche Chorsätze („An den Flüssen von Babylon“ des Münchner

Domkapellmeisters Max Eham), zeitgenössische Kantaten („Der Wind waht“ 2013), ruhige Volksweisen für Stuben- oder Klarinettenmusik bauten mit einer vielseitigen Theatergruppe einen Bogen vom Alten Testament zu heute. **KIRCHENCHOR GERNLINDEN**



Festlicher Beitrag

Voll besetzt war die Kirche in Gernlinden am 26. Dezember beim Weihnachtsgottesdienst. „Jetzt ist Weihnachten!“ hörte man die Kirchgänger am Schluss sagen. Pfarrer Terance Palliparambil bedankte sich unter großem Applaus bei den Solisten, dem Orchester und dem Chor mit seinem Leiter. Sie hatten mit der Kempfer Pastoralmesse, dem „Transeamus“ und zwei Weihnachtsliedern einen würdigen Beitrag zum Fest gebracht. **KIRCHENCHOR GERNLINDEN/FOTO: TB**



Glitzerband

Mit viel Freude gestalteten die vier Jungs die vorbereiteten „Weihnachtsbäume“. Das Glitzerband, die Kugeln und das Krepppapier wurden um die Bäumchen gewickelt und gehängt. Nach dem Basteln gab es Saft von den Äpfeln der Streuobstwiese und Lebkuchen. Veranstalter wurde der Treff vom Obst- und Gartenbauverein Maisach. Weitere Veranstaltungen entnehmen Sie dem neuen Programm. **OBST- UND GARTENBAUVEREIN MAISACH/FOTO: TB**

Ehrung in würdigem Rahmen

Maisach – Mit dem Vereinsabend am 19. Dezember beendete der Gesangverein Maisach im Festsaal der Brauerei das Sängerjahr 2014. Nach dem gemeinsamen Essen wurde es noch besinnlich, denn Alexander Lampe, Rebecca und Alexander Freitag stimmten mit dem Akkordeon und Texten auf das nahe Weihnachtsfest ein. Der festliche Rahmen des Abends wurde genutzt, um aktive Sänger und verdiente Förderer des Vereins zu ehren.

Auf dem Foto sind von links zu sehen: Gerda Schünke (50 Jahre aktives Singen), Therese Rothenanger (2. Vor-



sitzende des Sängerkreises FFB), Elfriede Schmözl (50 Jahre förderndes Mitglied), Doris Fischer (Jugendwart), Ingeborg Wallner (50 Jahre fördernd), Wolfgang Pfützner (2. Vorstand), Karin Wolf (Silber, 20 Jahre aktiv), Karl-

Heinz Geilker (1. Kassier), Dita Duschek (Gold, 40 Jahre im Sängerkreis FFB), Peter Freytag (40 Jahre fördernd), Steffi Fuchsschwanz (Bronze, 10 Jahre aktiv), Matthias Promper (40 Jahre fördern). **GESANGVEREIN/FOTO: TB**

Neuwahlen im Vereinskartell

Gernlinden – Bei der Jahreshauptversammlung des Kartells der Gernlindner Ortsvereine standen Neuwahlen auf der Tagesordnung. Nach den Rechenschaftsberichten der verschiedenen Ausschüsse wurde der neugegründete Förderverein Spielplatz Gernlinden einstimmig in das Kartell aufgenommen. Anschließend kam es zum wichtigsten Tagesordnungspunkt, den Neuwahlen. Nach über 14 Jahren hat Christina Wenhart ihren Platz an der Spitze des Gernlindner Vereinskartells für Jüngere freigemacht. Mit einer bewegenden Laudatio und stehendem Applaus dankten es die Gernlindner Vereine und auch Gäste der Versammlung. Christian Ke-



theter wurde einstimmig als neuer Vorsitzender für das Kartell der Gernlindner Ortsvereine gewählt. Er bedankte sich für das Vertrauen. **ORTSKARTELL/FOTO: TB**



Christkindlmarkt

Der Kindergarten und Hort St. Michael in Gernerswang organisierte auch in diesem Jahr einen Christkindlmarkt mit sechs Buden. Es gab neben den obligatorischen Adventkränzen allerlei Hübsches und Leckeres zu erstehen. Die Kinder durften mit weihnachtlichen Liedern den Markt eröffnen. **KINDERGARTEN UND HORT GERMERSWANG/FOTO: TB**

Die neue Küche! Wo?
www.moebel-feicht.de



Wir suchen

Häuser und Wohnungen im westlichen Landkreis von Fürstenfeldbruck zum Kauf für unsere Kunden.

Ihr Immobilienfachmann der Sparkasse Fürstenfeldbruck: Jürgen Damasch

Tel. 08141 407 472

www.sparkasse-ffb.de



Sparkassen Immobilien
in Vertretung der VERMITTLUNGS

Größter Makler in Bayern



Gut besuchter Basar Am 7. Dezember hat der Gesangverein Maisach seinen jährlichen Weihnachtsbasar veranstaltet. Es gab handgemachte Dinge für die Adventszeit und selbst gemachte Liköre, Marmeladen, Plätzchen und vieles mehr. Daneben wurde Kaffee, Kuchen und Glühwein angeboten. Um 14 Uhr traten traditionell die Fridolinküken, die Fridolinspatzen sowie die Sound of Voices auf und stimmten musikalisch auf die Weihnachtszeit ein. Der Nikolaus hatte neben ermahnenden Worten auch viel Lob und Süßigkeiten für die jungen Sänger dabei. Ein großer Dank geht an die vielen Besucher, die die Jugendarbeit des Gesangvereins durch ihren Einkauf und ihre Spenden großartig unterstützen.

GESANGVEREIN MAISACH/FOTO: TB



Weihnachtsscheibe Die Gewinner der Weihnachtsscheibe sind Gerhard Gröschl (4,6 T) rechts, zweiter Werner Saiko (9.1 T) Mitte und dritte Wilma Ritzau (12,0 T). Mit auf dem Foto 1. Schützenmeister Willy Westermair. SCHÜTZEN MAISACH/FOTO: TB



Ende der Schießsaison Alljährlich auf der Jahresabschlussfeier beenden die Waldschützen ihre Schießsaison. Dabei werden die Jahresmeister und Vereinsmeister geehrt und die Vereinspokale vergeben. Mit musikalischer Untermalung und einem leckeren Festessen stimmte man auf den Besuch des Nikolauses ein. Danach konnte die mit Spannung erwartete Preisverteilung beginnen. Die Vereinspokale durften mit nach Hause nehmen: Florian Wendler (Schülerklasse), Yvonne Wendler (Damenklasse), Alexander Schmäuser (Schützenklasse), Michael Rieger (Altersklasse), Christine Fischer (Seniorenklasse A), Albrecht Kettner (Seniorenklasse B) und Elvira Gnida (Seniorenklasse Auflage). Für Luftpistole: Mike Bobrowski. Den Blatt'l Pokal konnte Elvira Gnida für sich erobern.

WALDSCHÜTZEN GERNLINDEN/FOTO: TB



Trio treffsicher Beim Weihnachtsschießen von der SG Bavaria Maisach wurde dieses Jahr auch anlässlich des runden Geburtstages von Bärbel Rieber Preise für die Jugend gestiftet. Erste wurde Vanessa Hinneberg (dritte v.l.), zweite Stephanie Maister (l.), dritte Martina Götz (dritte v.r.). SCHÜTZEN MAISACH/FOTO: TB

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Maisach erscheint in diesem Jahr am zu den folgenden Terminen: 12. Februar, 12. März, 9. April, 7. Mai, 11. Juni, 16. Juli, 13. August, 17. September, 15. Oktober, 12. November und 10. Dezember.



Viel Spaß und interessante Eindrücke für Nachwuchskicker mit dem DFB-Mobil

Großer Spaß bei den Nachwuchskickern des TSV Gernlinden – eine lehrreiche Präsentation moderner Trainingsmethoden und ein interessanter Vortrag für die Trainer der Juniorenmannschaften – das war das Ergebnis des Besuchs des DFB-Mobils. Der 1,5 Stunden dauernde Besuch des DFB-Mobils in der Turnhalle vermittelte insbesondere den Trainern der jüngsten Juniorenteams des Vereins zahlreiche Praxistipps für ein modernes Kinder- und Jugendtraining und wurde danach im TSV-Sportheim mit einem interessanten Vortrag zu verschiedenen aktuellen Themen des Fußballs fortgesetzt. TSV GERNLINDEN/FOTO: TB

Veranstaltungshinweise des Gernlindner Frauentreffs

Selbst-Bewusst durch die Wechseljahre: Am Mittwoch, 21. Januar, findet von 19.30 bis 21 Uhr der Vortrag „Selbst-Bewusst durch die Wechseljahre“ statt. Die Wechseljahre sind eine wichtige Zeit der körperlichen und seelischen Verwandlung im Leben einer Frau. Im Vortrag wird Frau Heinbach, Homöopathin und Yogalehrerin, auf das Thema Hormone und Hormonyoga eingehen, so wie auf die Linderung von Beschwerden mit pflanzlichen und homöopathischen Mitteln. Auch gezielte Entspannungen werden Sie in einigen Übungen

kennenlernen. Der Vortrag findet in den Räumlichkeiten am Gebrüder-Grimm-Weg 3 statt, Unkostenbeitrag fünf Euro.

Konfliktlösungstraining: Konflikte sind normal. Doch sie kosten Energie und Zeit und führen oft zu keinem Ergebnis. Wie kann man konstruktiv mit Konflikten umgehen? Der Workshop findet dreimal unter der Leitung von Christine Babin, Mediatorin und Rechtsassessorin, unter der Devise: Was brauche ich – und was brauchst Du? Wir finden eine Lösung die zu uns passt! Termine: 22.,

29. Januar und 5. Februar, jeweils von 19.30 bis 21.00 Uhr. Anmeldung bei Frau Babin (Telefon 08142/4109152). Die Teilnehmergebühr beträgt 30 Euro, die Teilnehmerzahl ist begrenzt.

Hormon-Yoga-Kurs: Ab 28. Januar findet wieder ein fünfmaliger Hormon-Yoga-Kurs bei Christine Heinbach statt. Jeden Mittwoch von 19.30 bis 21 Uhr können Frauen mit PMS oder die Probleme in den Wechseljahre haben, auf natürliche Weise ihre Hormone ausgleichen und entspannen. Es werden keine Vor-

kenntnisse benötigt. Anmeldung unter Telefon 08141/72284855 oder per E-Mail: christine.heinbach@web.de

Eltern-Kind-Yoga: Ab 5. Februar bietet der Gernlindner Frauentreff ein Eltern-Kind Yoga Kurs für Kleinkinder, die bereits laufen können, an. Er findet an fünf Donnerstagen von 10 bis 11 Uhr statt. Anmeldung bei der Kursleiterin Andrea Corazza unter der Telefonnummer 08135/994670 oder per E-Mail: Andrea-Kinderyoga@t-online.de

GERNLINDNER FRAUENTREFF

Vereinsgelände der TSG wächst weiter

Maisach – Auch im letzten Jahr waren die Mitglieder der TSG Maisach wieder fleißig. In hunderten von Arbeitsstunden entstand nicht nur eine neue Gerätehütte für die Sportplatzutensilien und das Volleyballequipment, sondern vor allem auch ein Multifunktionsfeld.

Auf dem Tartanplatz mit Rundumbande können die Mitglieder neben Hand-, Fuß- und Basketball auch Badmin-



ton, Indiaka und Volleyball spielen oder Einrad fahren. Damit hat die TSG nun eine tolle Erweiterung des Angebots auf dem Vereinsgelände und wenigstens eine kleine Ausweichmöglichkeit für die vielen Hallenschließtermine im Frühjahr und Sommer. Vielen Dank an die fleißigen Helfer, die immer wieder da sind, wenn solche Arbeiten anstehen.

TSG MAISACH/FOTO: TB

Warnung vor Trickbetrü gern

Landkreis – Die Deutsche Rentenversicherung erhält derzeit vermehrt Hinweise auf Trickbetrüger, die unter dem Namen der Deutschen Rentenversicherung an Versicherte und Rentner herantreten. Beispielsweise werden Rentner telefonisch aufgefordert, Geldbeträge auf ein fremdes Konto zu überweisen.

Für den Fall, dass die Angerufenen dies nicht tun, werden Rentenpfändungen, Rentenkürzungen oder andere Nachteile angekündigt. Auch

werden teilweise Schreiben mit dem Logo der Deutschen Rentenversicherung an Versicherte und Rentner verschickt, die Hinweise auf angeblich von Gerichten oder Staatsanwaltschaften bestätigte Forderungen erhalten.

Die Empfänger werden in den Schreiben gebeten, zur Stellungnahme eine angegebene Telefonnummer anzurufen. Am Telefon werden die Betroffenen dann aufgefordert, Geldbeträge zu überweisen. Die Regionalträger der Deutschen Rentenversiche-

run in Bayern weisen darauf hin, dass es sich in diesen Fällen nicht um Anrufe, Telefaxe oder Schreiben von Mitarbeitern der Deutschen Rentenversicherung oder durch sie beauftragten Personen handelt.

In Zweifelsfällen sollte man direkt beim zuständigen Rentenversicherungsträger nachfragen oder sich an das kostenlose Servicetelefon mit der folgenden Rufnummer wenden: 0800 1000 480 88.

DEUTSCHE
RENTENVERSICHERUNG BAYERN



JFG Maisacher Land Gleich doppelt gut ausgerüstet gehen die C-Junioren in die Vorbereitung für die Frühjahrsrunde. Zum einen erhielten die Nachwuchskicker einen neuen Trikotsatz. Den können sie gleich in die ebenso neuen Sporttaschen einpacken.

JFG MAISACHER LAND/FOTOS (2): TB

Haus & Grund informiert

Landkreis – Der Mieter von Wohnraum ist bei der Kündigung durch den Vermieter, abgesehen von wenigen Ausnahmefällen, in doppelter Hinsicht geschützt. Zum einen dadurch, dass der Vermieter grundsätzlich nur bei Vorliegen eines berechtigten Interesses an der Beendigung des Mietverhältnisses kündigen kann (zum Beispiel we-

gen Eigenbedarfs) und zum anderen durch die Sozialklausel des § 574 BGB, wonach der Mieter selbst dann, wenn der Vermieter ein berechtigtes Interesse an der Beendigung des Mietverhältnisses darlegt und bewiesen hat, unter bestimmten Voraussetzungen die Fortsetzung des Mietverhältnisses verlangen kann.

Nach § 575 Abs. 1 BGB kann der Mieter der Kündigung eines Mietverhältnisses über Wohnraum widersprechen und vom Vermieter die Fortsetzung des Mietverhältnisses verlangen, wenn die Beendigung für ihn, seine Familie oder Angehörige seines Haushalts eine Härte bedeuten würde. RUDOLF JUNGWIRTH
HAUS & GRUND OLCHING



Generationenmix beim TSV Gernlinden: Sport und Spiel für Junge und Junggebliebene

Die Abteilung Gymnastik des TSV Gernlinden startet ab 16. Januar eine neue Sportstunde, welche freitags von 18.15 bis 19.45 Uhr in der Schulturnhalle Gernlinden stattfindet. Willkommen sind alle von 10 bis 99 Jahren: Kinder, Eltern,

Großeltern, Onkel, Tanten, Singles, Zugewogene, Einheimische, ihr seid alle willkommen! Wir bieten euch eine Plattform zum miteinander Spaß haben an Sport und Spiel. Angeleitet durch einen Übungsleiter gestaltet sich jede Stunde

unterschiedlich. Das sportliche Angebot reicht über sportliche Spiele bis hin zum Einsatz von Großgerät, gymnastischen Übungen und Entspannungseinheiten. Wünsche und Anregungen sind willkommen. Teilnahme durch eine Mit-

gliedschaft beim TSV Gernlinden oder dem Erwerb einer Kurskarte, diese nur für Erwachsene. Informationen bei Peter Rampp unter der Telefonnummer 08142/3989 oder bei Karin Brand unter Telefon 08142/6554033. TSV GERNLINDEN



Willkommene Hilfe für Menschen in Not

Den Erlös von 400 Euro anlässlich des Weihnachtsmarktes eines italienischen Restaurants spendete Geschäftsführer Memo Kucük der Stiftung „Menschen in Not in Maisach“. Ein herzliches Dankeschön an den Spender. Unser Foto zeigt (v.l.): Memo Kucük, Brigitte Balon, Julietta, Volker Tießler (1. Vorstand). STIFTUNG MENSCHEN IN NOT/FOTO: TB

Hanrieder

BESTATTUNGEN

Wenn der Mensch den Menschen braucht ...

Wir lassen Sie nicht allein.

Ihr Partner auf allen Friedhöfen. Telefon 08141 63137
www.hanrieder.de

Kunst am und im Neubau

Maisach – Am Samstag, den 24. Januar lädt Contrair um 19 Uhr mit einer Vernissage zu einer Ausstellung der besonderen Art ein. Bei „Kunststoff im Neubau“ können Sie

Bilder, Objekte, Fotos, Lesungen und Ausstellungsführungen erleben. Die Ausstellung wird in einem neu errichteten Industriebau in Mammendorf stattfinden.

Diese Ausstellung ist eine einmalige Gelegenheit für die Maisacher Künstlergruppe Contrair, mit 25 Künstlern aus dem Großraum München und Augsburg rund 80 zeitgenössische Kunstwerke zu präsentieren.

Die Öffnungszeiten sind:
 24. Januar 19 Uhr Vernissage
 25. Januar 14 – 20 Uhr
 30. Januar 14 – 20 Uhr
 31. Januar 14 – 20 Uhr
 mit Finissage und Lesung um 18 Uhr.

Ausstellungsort ist die Karl Kühnlein GmbH, Gummi Kunststoffe im Gewerbegebiet Kugelbichl, Mannesmannstraße 2 in Mammendorf. Nähere Informationen gibt es im Internet unter: www.contrair.me. **CONTRAIR**



Bei „Kunststoff im Neubau“ (v.l.): Uly Becker, Klaus Kühnlein, Sigrid Sommer, Harry Hübner und Hanne Wölfle. FOTO: TB



Turnmädchen Am 10. Dezember feierten die Turnmädchen der TSG Maisach ihren Jahresabschluss. Hierfür übten die Mädchen mit ihren Trainerinnen Alexandra Fuchs und Daniela Lankes eine Turnaufführung mit Tanz und Bodenelementen sowie eine Synchron-Trampolinübung ein. Die Zuschauer und Trainerinnen waren von dem Gezeigten begeistert, vor allem, da die Turnerinnen neu einstudierte Akrobatik-Elemente zeigten. Ab Januar 2015 trainieren die Turnmädchen einmal pro Woche mittwochs von 17.30 bis 19.30 Uhr in der Realschulturnhalle. Mädchen ab neun Jahren, die Lust am Geräteturnen (Boden, Schwebeläufen, Barren und Sprung) haben, können gerne zum Schnuppern vorbeikommen. TSG MAISACH/FOTO: TB

Schießen auf Luftballons hat Tradition

Zum Adventsanfang startete die Schützengesellschaft Bavaria Maisach wieder mit dem traditionellen Kleinkaliberschießen auf Luftballone in unterschiedlicher Größe. Der Schütze, der die höchste Gesamtzahl erreichte, erhielt einen mit süßen Sachen reichlich gefüllten Teller.

Erster in diesem ganz besonderen Wettbewerb wurde mit 110 Punkten Hubert Vogt (M.). Den zweiten Platz erreichte Georg Menter junior, er schaffte dies mit 80 Punkten. Dritter im Klassement wurde der erste Schützenmeister der Schützen Maisach Willy Westermair (r.). Er kam auf insgesamt 70 Punkte. SCHÜTZEN MAISACH/FOTO: TB



Hier gibt's noch Geschenke!

Verlängert bis 31.1.2015



Empfehlen Sie den Münchner Merkur oder eine seiner Heimatzeitungen und wir schenken Ihnen 80 Euro oder die Österreich-Vignette für jeden neuen Abonnenten.*

Übrigens: auch Nicht-Abonnenten können neue Leser werben!

*Angebot gilt bis 31.01.2015 für die gedruckte oder digitale Ausgabe.

Jetzt bestellen!

Tel. 089 / 53 06 777

www.merkur-online.de/wuensche



Willkommen daheim.

merkur-online.de